

AGROTOURIST GUIDE-BOOK

ŚWIĘTOKRZYSKIE VOIVODESHIP

*This guide-book was prepared on the basis
of materials submitted by municipalities, associations,
local action groups and hosts.*

*Publisher is not responsible for the content
of entries and for any changes occurred after
the deadline of materials publication.*



The Świętokrzyski Region – Energy Center

Wondering how to spend your dream holidays? Missing you an idea, you are tired of the busy city and not want to spend a fortune? We have a splendid idea - holidays in the countryside in one of the agrotourism farms in the Świętokrzyskie voivodeship.

Frequently we go to warm countries, to the mountains or at our sea. Meanwhile, in central Poland, we can find many tourist attractions and leisure facilities, which may interest everyone. Such a place where every visitor can find something for himself is Świętokrzyskie. You will find there about 350 tourist farms offering accommodation of varying standards.

In such places you will feel like in another world. Smell of the countryside, landscapes, clean air and proximity to nature makes you rest perfectly and are gain vitality. Hosts will treat you to traditional dishes, prepared with products from their own products, provide a pleasant and peaceful stay by preparing a number of additional attractions.

Fans of an active holiday will find endless bike paths, trails for horse riding, horse-drawn carriage or ski slopes. Here, the forests are rich in mushrooms and other undergrowth. Clean rivers and lakes invite you to relax actively or practise water sports.

Various tourist attractions and a great number of monuments are an extra incentive to stay in this region not only during the weekend but also for a longer time. Active visitors, wishing to explore the beautiful Świętokrzyskie mountains, have a variety of agrotourism farms located at the foot of the mountains in the vicinity of Nowa Słupia and Święta Katarzyna.

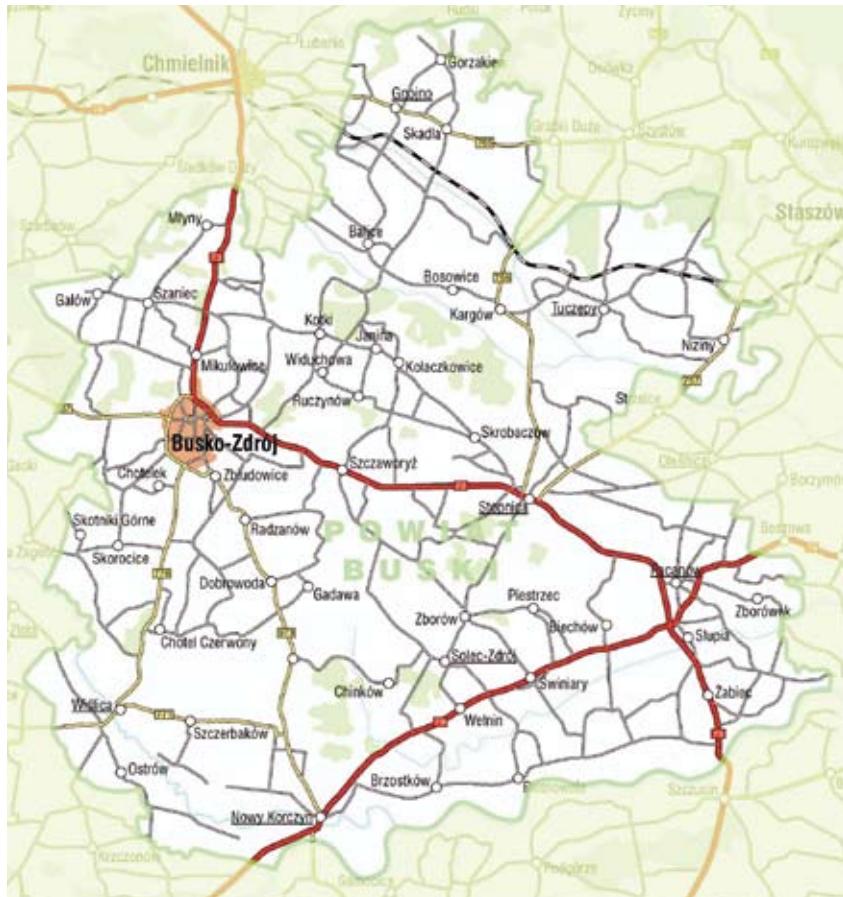
For those who wish to experience the climate of ancient but very interesting time in our history, its doors open the agroturism farms centered around the beautiful royal Sandomierz and Krzyżtopór castle in Ujazd, which hosts numerous tournaments.

For those who want to experience the thrill, to feel the taste of adrenaline we offer rafting on the river Kamienna and facing dinosaurs in Jura-park in Bałtów. These places - Bałtów and Ostrowiec Świętokrzyski are surrounded by many agroturism farms. For lovers of technology Staropolskie Industrial Basin discovers its charms, which, together with the district Końskie, invite you to relax. For those who seek solace among the nature



the ideal holiday destination is Ponidzie. In addition to lots of greenery there are many attractions that will make your more pleasant, for example Ciuchcia Express Ponidzie, Wiślica and the Przypkowski's Museum with the world's third exhibition of sundials.

In this region, additional values of medical springs are exploited. Spas in Busko-Zdroj and Solec-Zdrój help to regenerate psychophysical strength. Vicinity of Chęciny is a paradise for lovers of nature reserves, caves, and other geological beauties of the earth. This region is also a seat of Tokarnia, a museum, which presents values and charms of traditional wooden buildings in the Świętokrzyskie rural areas. This is a great place to become acquainted with the rites and customs of the village as well as to participate in numerous folklore events.



Busko county

The Busko county lies on the fertile soil abundant in sulphur and iodine-bromide waters and rich in therapeutic mud. The capital of the county is, 700 years old town, Busko-Zdrój. Located on 230 above sea level, in a picturesque Nida Basin between the Świętokrzyskie Mountain and Krakowsko-Częstochowska upland, it belongs to the most unique health resorts in Europe. Thanks to the healing mineral waters, mild climate, modern, well equipped sanatorium and boarding house, many facilities for the disabled, from almost 200



years this resort is a center for healing diseases of circulation, motor organ or skin. Specially prepared for patients walking, cycling paths and sport-recreational facilities (lido, horsemanship, tennis) ensure healthy and active rest cure. Recently this health resort has diversified its offer with new wellness service.

An interesting monument in Busko is the church of St Leonard. In 12th c. a historic settlement was developed around the wooden church. Near the health resort Solec-Zdrój there was found brine with a huge content of hydrogen sulphide 8 times stronger than a previously exploited source.

Wiślica - considered the cradle of Polish state and a capital of Vistulans (Wiślanie), is more than 1000 years old. It attracts with wealth of monuments including the famous collegiate church where the Vistula Statutes were declared - the first collection of written laws in Poland.

Nowy Korczyn was a place where a Minor Poland regional council gathered and where prince Bolesław Wstydlwy was born.



In Stopnica king Kazimierz Wielki built a castle, rebuilt later in a court, now open to the public.

In Pacanów, a native locality of Koziółek Matołek - a character of Kornel Makuszyński books, the European Center of Fairytales welcomes tourists and children.

Near Busko-Zdrój, on the area of the Nadnidziański Landscape Park, there was established in 1960 a steppe reserve Skorocice - a ravine built from gypsum rocks with a running stream. This reserve is known for an unique character of karst forms: numerous caves, rocky gates, ex-surgents and karst lakes.

Address book:

**The European Fable Centre
im. Koziółka Matołka**
ul. Kornela Makuszyńskiego 1
28-133 Pacanów

Busko-Zdrój Health Resort
ul. Rzewuskiego 1
28-100 Busko-Zdrój
tel. +48 41 370 32 00
fax +48 41 378 41 54
www.ubz.pl

Solec-Zdrój Health Resort
ul. 1-go Maja 1
28-131 Solec Zdrój
tel./fax +48 41 377 60 17, 377 60 61
www.uzdrowiskosolec.pl

"Malinowy Zdrój"
Hotel Medical SPA
ul. Leśna 7
28-131 Solec-Zdrój
Individual reservation:
tel./fax +48 41 370 40 00 i 03
Group reservation:
tel./fax +48 41 370 40 04 i 05
www.malinowyzdroj.pl

Regional Museum
ul. Plac Solny 32
28-160 Wiślica
tel. +48 41 379 21 64 lub 502 634 495
Open:
From 1 April - 30 September
10.00am - 18.00pm
In other months 8.30am - 16.30pm

Agrotourism farm „Pod Dębami”, Longin and Lucyna Podkowa



Rzegocin 26
28-136 Nowy Korczyn
tel. +48 41 37713 41, 605 421 198
e-mail: longinpodkowa@wp.pl



3 rooms 12 persons 2 rooms

Agrotourism farm „Między Nami Owocami”, Małgorzata and Zbigniew Drozdowscy



Strzałków 64
28-130 Stopnica
tel. +48 608 457 302



3 rooms 7 persons 3 rooms

ok. 5 km

Agrotourism farm „Dom kultury Heńka Góry”, Henryk Góra



ul. Stopnicka 4
28-133 Pacanów
tel. +48 602 119 394, 41 376 54 33



2 rooms 4 persons 2 rooms

Agrotourism farm „Radek”, Radosław Nega



ul. Księżecką 2
28-133 Pacanów
tel. +48 41 376 52 73
www.mojagroturystyka.blog.onet.pl
www.rezerwacjaurlopu.pl/products/79/RADEK.html
e-mail: winiarzka@amorki.pl



1 rooms 5 persons 1 room

Agrotourism farm „Rancho”, Renata and Robert Marzec

**ul. Wolica 23
28-100 Busko-Zdrój
tel. +48 41 378 74 67**



Equestrian center and professional activities of hippotherapy for people with disabilities.

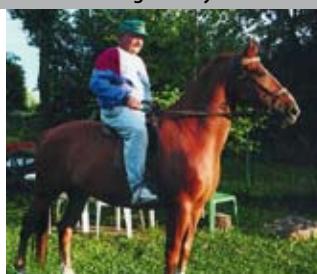


Agrotourism farm Centre of Hippotherapy and Recreation, Anna and Piotr Agatowscy

**Łagiewniki 121
28-100 Busko-Zdrój
tel. +48 41 379 80 17, 604 062 077**



The host is a licensed hippotherapy and recreation instructor, one can admire ornamental birds.



Agrotourism farm „U Damiana”, Damian Galus

**Pęczelice 20, 28-100 Busko-Zdrój
tel. +48 600 213 910, 600 884 958
www.agro.galus.busko.pl
e-mail: agro.galus@op.pl**



Cherry wine tasting, the opportunity to work in an orchard, in the manufacture of wine and by furniture making.



Agrotourism farm „Brzoskwiniowy Sad”, Grażyna Korepta

**Siesławice 193
28-100 Busko-Zdrój
tel. +48 41 378 47 68
e-mail: brzoskwinka0@amorki.pl**



Needle-craft lessons, the opportunity to work in the orchard.



Agrotourism farm Małgorzata and Wojciech Grochowina



Widuchowa 6
28-100 Busko-Zdrój
tel. +48 41 376 21 01
e-mail: agropodlasem@gmail.com



Possibility to make fruit preserves from a local fruit orchard.

Agrotourism farm Michał Grzegorczyk



Widuchowa 25
28-100 Busko-Zdrój
tel. +48 602 710 622



In the building: gym, elevator, swimming pool.

Agrotourism farm Siedlisko „Po Rosie” Barbara Poros



Zbludowice, ul. Zdrojowa 7, 28-100 Busko-Zdrój
tel. +48 503 672 914
www.porosie.ugu.pl
e-mail: bporos@poczta.onet.pl



Needles-craft, painting, poles for Nordic Walking.

Agrotourism farm „Dworek Staropolski Młyńczyska”, Zofia Guz



Niziny 159 – Młyńczyska
28-142 Tuczępy
tel. +48 606 708 377
www.dworekstaropolski.pl



The specialty of this farm house is liqueur “sośniałek”.

Agrotourism farm „AGAWA”, Tamara Czerwiec

ul. Kościuszki 6 a, 28-131 Solec-Zdrój

tel. +48 41 377 60 83

www.agawasz.republika.pl

e-mail: agawasz@poczta.onet.pl



5 rooms

9 persons

5 rooms

800 m

1 km



Agrotourism farm „Willa Śloneczna”, Barbara and Lucjan Swatek

ul. Śloneczna 16

28-131 Solec-Zdrój

tel. +48 41 377 60 94

www.willasloneczna.plv.pl



Agrotourism farm „Pod Świerkiem”, Stanisława and Henryk Banaszek

ul. Sienkiewicza 13 a

28-131 Solec-Zdrój

tel. +48 41 377 62 61

e-mail: marta760@onet.eu



Agrotourism farm „Kalina”, Anna, Henryk Wiśniewscy

ul. Śloneczna 11, 28-131 Solec-Zdrój

tel. +48 41 377 65 19

www.kalina.solec-zdroj.com

e-mail: willakalina@gmail.com



Agrotourism farm „Sielanka” Grzegorz Lasak



ul. Szkolna 14 a, 28-131 Solec-Zdrój
tel. +48 41 377 61 85
e-mail: lasaksolec@wp.pl



Possibility to make fruit preserves from a local fruit orchard.

Agrotourism farm „U Danusi”, Danuta Pęcherek



ul. Słoneczna 15, 28-131 Solec-Zdrój
tel. +48 41 377 61 10
www.udanusi.prv.pl
e-mail: pecherek@interia.pl



Agrotourism farm „U Agaty”, Agata Rajczak



ul. 1 Maja 12a
28-131 Solec-Zdrój
tel. +48 41 377 67 04



Agrotourism farm „U Eli”, Elżbieta Rączka



ul. Żeromskiego 16
28-131 Solec-Zdrój
tel. +48 41 379 96 20
e-mail: karolinaraczka@wp.pl



JĘDRZEJÓW COUNTY



Jędrzejów county

Jędrzejów county occupies a vast southwestern areas of the voivodeship. It is located in a beautiful Nida Basin. There have been created two nature reserves: Gaj and Lubcza.

Jędrzejów, the capital of the county, was established next to the oldest in Poland (est. 1149) Cistercian abbeys. In this monastery the last years of his life spent Wincenty Kadłubek. His relics, burned in the church, are the destination of many pilgrimages. Every year, in August and September there takes place in this monastery the International Organ Festival. At the old market, in two tenements from the 18th c. there is located the Przypkowski Museum, founded and run by this family. It houses the collection of 550 sundials and various time measuring instruments. It is the



world's third-largest collection of sundials after those found in the Chicago Planetarium and the Oxford Science Museum.

At the upper part of the river Nida, called Biały, there is a village Nagłowice, a place of the "father of the polish literature" - Mikołaj Rej. In the manor from the 1800



Address book:**Tourist Information Point****Mikołaj Rej Manor**

ul. Kacpra Walewskiego 7

28-362 Nagłówice

tel. +48 41 381 45 70

Open: May - September,

Monday-Saturday 8.00am - 4.00pm

Sunday 9.00am - 5.00pm,

October-April

Monday-Saturday 8.00am - 4.00pm,

Sunday 10.00am - 16.00pm

www.ug-naglowice.webpark.pl**Przypkowskie Family Museum
in Jędrzejów**

Pl. T. Kościuszki 7/8

28-300 Jędrzejów

tel./fax +48 41 386 24 45

www.muzeum.jedrzejow.pl

Open:

Tuesday-Sunday 8.00am - 5.00pm

16 April - 15 October 8.00am - 5.00pm

16 October - 15 April 8.00am - 4.00pm

Cistercian Abbey

ul. Klasztorna 10

28-300 Jędrzejów

tel. +48 41 386 23 08, 386 35 25

"Ciuchcia Express Ponidzie"**Narrow-Gauge Railway**

ul. Dojazd 1, 28-300 Jędrzejów

tel. +48 41 386 22 55

www.ciuchcia.eu

tourist train; each Sunday,

April-August at 10.00am

estimated travel time:

Jędrzejów-Umianowice 1,15 h,

Umianowice-Pińczów - 40 min.

Stronghold in Sobków

ul. Stanisława Sobka 15

28-305 Sobków

tel. +48 41 387 11 36, 0 509 301 601

www.zameksobkow.pl

there is a biographic exhibition devoted to this great Renaissance writer, guest rooms and an tourist information center.

An undoubted highlight of this region is a narrow-gauge railway "Ciuchcia Express Ponidzie", operating in summer every weekend between Jędrzejów and Pińczów.

A worth visiting is also a Knight's Castle in Sobków, located in a historic 16th c. fortalice, ruins of the gothic-renaissance castle in Mokrsko, as well as historic churches.



Agrotourism farm Bogdan Sygut



Rakoszyn 91
28-362 Nagłówice
tel. +48 41 381 44 43



Summer offer.

Agrotourism farm Anna and Andrzej Sygutowie



Siejsko 37
28-350 Słupia Jędrzejowska
tel. +48 41 387 91 13



Cycling.

Agrotourism farm Jacek and Urszula Prusek



Czekaj 38
28-340 Sędziszów
tel. +48 41 381 12 49, 600 757 286



Horses, hens, football pitch.

Agrotourism farm Maria Biały



Nawarzyce 15
28-330 Wodzisław
tel. +48 41 380 54 00



Poultry.

Agrotourism farm Danuta Skierska

**Świątniki 13
28-330 Wodzisław**
tel. +48 41 380 62 82, 507 755 224
e-mail: tad.neu.ski@gmail.com



Horses, ostriches, pigs, fowl.

**Agrotourism farm „Agropark”, Helena Lis**

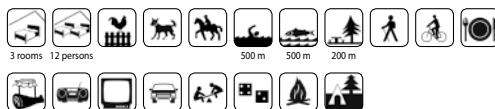
Nowe Kotlice 54, 28-305 Sobków
tel. +48 505 803 328, 41 387 92 23
www.agropark.com.pl
e-mail: agropark@op.pl



Table tennis, playground, billiards, darts, cycling.

**Agrotourism farm Jarosław Kubus**

Bocheniec 16A, 28-366 Małogoszcz
tel. +48 41 385 57 57, 609 092 609
www.a-turystyka.pl
e-mail: biuro@a-turystyka.pl



Horses, fish, cycling, carriage.

**Agrotourism farm Krzysztof Gorzała**

**Lasków 1A
28-300 Jędrzejów**
tel. +48 601 069 400, 41 386 18 20



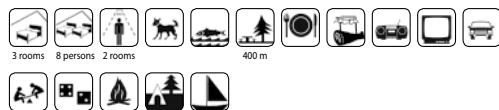
Tennis, cycling, house nestled in the woods.



Agrotourism farm Kamil Ibragimow



Rakoszyn 91
ul. Września 19
28-330 Wodzisław
tel. +48 608 493 587



Fish, horses, table tennis, playground, cycling, the possibility of organizing training, events.

Agrotourism farm Halina Jaworska



Ślecin 35
28-362 Nagłówice
tel. +48 41 381 47 41



Room and playground across the street.

Agrotourism farm Danuta Bała



Ślecin 91A
28-362 Nagłówice
tel. +48 41 381 47 45, 603 728 383



Summer offer, a common room close.

Agrotourism farm Elżbieta Widurska



Warzyń II 6, 28-362 Nagłówice
tel. +48 41 387 81 85, 517 265 254
www.agrowidurska.pl
e-mail: widurska@onet.pl



Agrotourism farm Jadwiga Gawrońska

Kuźnice 7
28-362 Nagłowice
tel. +48 693 983 109



Summer offer.

**Agrotourism farm Andrzej Kisiel**

Kuźnice 11
28-362 Nagłowice
tel. +48 41 381 40 18, 721 279 734



Cows, calves, chickens, ducks.

**Agrotourism farm Małgorzata Bodzioch**

Raszków 104A
28-350 Słupia
tel. +48 41 381 63 43



Cows, pigs, chickens.

**Agrotourism farm Tadeusz Neuman-Skierski**

Świątniki 13
28-330 Wodzisław
tel. +48 41 380 62 82, 507 755 224
e-mail: tad.neu.ski@gmail.com



Mowing, working with the horses, harvest, wykopki, sleeping in the hay.





Kazimierza-Wielka county

Kazimierza-Wielka county is located in the Nida Basin. It is an extremely interesting in terms of landscape and history. A special attention deserved the capital of the county - Kazimierza Wielka, which was founded in the early Middle Ages on the densely populated areas and later developed into a huge settlement with a sugar refinery "Łubna". The bastille of this sugar refinery, called the tower due to its original architecture and untypical shape, has become the symbol of the town.





There are numerous sacral and secular monument on the county area. You can spend unforgettable moments admiring the beauty of architecture and art, many roadside figures and crosses and exploring the interiors of churches.

It is worth seeing such places like: Skalbmierz - a town where Mikołaj Rej studied, where we can see a Gothic church of John the Baptist erected in the 15th c. With preserved, from the 12th c. Romanesque parts of the original sanctuary; Czarnocin, which in the first half of the 15th c. belonged to Jan Długosz; Bejsce with a classical palace from 1802 and a Gothic church of St Nico-



las from 16th c. with a Renaissance, one of the most beautiful in Poland, the Firleys chapel, built in the years 1596-1600 and finally Stradów with the remnants of the greatest and most mighty early medieval settlement that ever existed on the Polish soil.

Address book:

**City and commune council
in Kazimierza Wielka**
ul. Kościuszki 12
28-500 Kazimierza Wielka
tel. +48 41 352 19 37, 3521-937

Agrotourism farm „Kaprys”, Maria Belska

Tempczów Rędziny 76, 28-530 Skalbmierz

tel. +48 41 352 96 41, 508 349 235

www.kaprys.com.pl

e-mail: m.belska@tlen



4 rooms

10 persons

1.5 km





KIELCE COUNTY

Kielce county

Kielce county is one of the most interesting areas in the Świętokrzyski region rich in forms of relief, with countless monuments, museums and unusual flora and fauna. Particularly noteworthy are the Świętokrzyskie Mountains, which are the tourist hub of the region. These oldest, next to the Sudeten, mountains in Poland and one of the oldest in Europe, reaching in the highest point 612 m above sea level - it is Łysica (popularly known as the Mount St. Catherine), where on its slopes there are boulder fields (gołoborza).

The second largest peak is Łysa Góra also known as Łysiec - 595 m above sea level. The Benedictine monastery from the 12th century on Łysa Góra, due to the relics the Holy Cross for centuries, is the goal of pilgrimage from the whole country.

Address book:

National Museum in Kielce
Plac Zamkowy 1, 25-010 Kielce
tel. +48 41 344 23 18, 41 344 40 14
Open:
Tuesdays-Sundays: 10.00am - 6.00pm
www.mnki.pl

Stefan Żeromski Museum
ul. Jana Pawła II 5, 25-013 Kielce
tel. +48 41 344 57 92
Open: Tuesdays, Thursdays, Fridays,
Sundays: 9.00am - 3.30pm
Wednesdays 11.00 am - 17.30pm



**Henryk Sienkiewicz Museum
in Oblęgorek**

Oblęgorek, 26-067 Strawczyn
tel. +48 41 303 04 26
Open: Tuesdays-Sundays:
10.00am - 6.00pm

Benedictine Abbey

on Święty Krzyż
26-004 Bieliny
tel. +48 41 317 70 21
www.swietykrzyz.pl
Open:
Weekdays: 9.00am - 12.00am
1.00pm - 4.00pm,
Sundays 12.00am - 16.00pm

Museum of Toys and Amusement

pl. Wolności 2
25-367 Kielce
tel. +48 41 34 440 78, 34 337 00

In the comune Zagnańsk the biggest attraction is the oldest tree in Poland, Bartek oak counting, according to various sources, from 600 to 1200 years. It belongs to the most famous and most admired by tourists, nature monuments in Poland.

In Chęciny you can visit the ruins of a Gothic castle built before 1306, on the



lofty mountain called Castle Hill. From the top of one of the towers, made available to tourists, we can admire its beautiful walls and a vast panorama of the Świętokrzyskie Mountains.

To the north of Chęciny there lies Paradise Cave famous for the richest in Poland robes formations. Over the centuries, nature has created a complex of underground tunnels and chambers, adorned with hundreds of stalagmites, stalactites, stalagmites



and rare pisoids, called cave pearls of various shapes and forms.

At the entrance to the cave you can see a museum exhibit of a Neanderthal family camping reconstituted with three life-size figures and the remains of prehistoric animals: mammoth, woolly rhinoceros, and cave bear.

A worth visiting is the Ethnographic Park in Tokarnia - Museum of Kielce Countryside.

Świętokrzyski National Park Authority

ul. Suchedniowska 4
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 311 50 25
tel./fax +48 41 311 51 06
www.swietokrzyskipn.org.pl

Exhibition of the Świętokrzyski National Park

Święty Krzyż, 26-004 Bieliny
Commune Nowa Słupia
tel. +48 41 317 70 87
Open: daily 10.00am - 6.00pm

Cave Paradise

26-060 Chęciny
Ticket reservations
tel. +48 41 346 55 18
Open:
May-August Tuesday-Sunday
9.00am - 6.00pm
Other months 10.00am - 5.00pm
www.jaskiniaraj.pl

King's castle in Chęciny

tel. +48 41 315 18 29
Open: daily 9.00am - 5.00pm
www.chechiny.pl

Open-Air Ethnographic Park in Tokarnia**Museum of the Kielce Region****Rural Architecture**

Tokarnia 303 k. Chęcin
tel. +48 41 315 41 71
Open:
November-March:
Tuesday-Sunday 9.00am - 3.00pm
April:
Tuesday-Sunday 9.00am - 4.00pm
May-June:
Monday-Sunday 9.00am - 6.00pm
July-August:
Tuesday-Sunday 10.00am - 6.00pm
September:
Monday-Friday 9.00am - 5.00pm
Saturday-Sunday 10.00am - 6.00pm
October:
Monday-Friday 9.00am - 5.00pm
Saturday-Sunday 10.00am - 5.00pm
www.mwk.com.pl

In the vast hilly area, in a surrounding close to the original one, there are presented the most valuable monuments of architecture of the rural and small town.

You can see here rural farmsteads, manor, religious buildings, farm buildings equipped with furniture and everyday objects.

In Oblęgorek there is located the property Polish Nobel Laureate - Henryk Sienkiewicz, which the writer received as a gift from the society in 1900 to celebrate the 25th anniversary of his literary work. Currently the palace houses a museum devoted to his life and work: writer's flat and a biographical and literary exhibition.

The county offers a wonderful holiday not only in summer. In winter there





are good conditions for skiing. In Kielce, we recommend two ski runs: 450-meter route on Mount Telegraph and 367-meter at Mount Pierścienica. Ski lifts are also in Krajno, Tumlin, Mąchocice, Bodzentyn. Some of them are artificially snowed and have a light slope.

Ski lifts

Telegraf Mount (406 above sea-level) and Pierścienica Mount (367 above sea-level) in Kielce
tel. +48 41 368 74 26
www.rekreacja.kielce.pl

Krajno-Zagórze (425 above sea-level)
tel. +48 41 312 77 11, 0 602 217 920
www.sabatkrajno.pl

Tumlin (409 above sea-level)
tel. +48 41 303 49 82, 0 696 599 849
www.tumlin-ski.prv.pl

Bodzentyn (426 above sea-level)
tel. +48 0 606 259 272

Niestachów (372 above sea-level)
tel. +48 41 302 10 48, 0 664 978 173
www.niestachow.pl

Agrotourism farm „Pod sosną”, Jadwiga and Stanisław Sala

Huta Nowa 88
26-004 Bieliny
 tel. +48 41 302 51 98
www.podssona.wczasywpolsce.pl

**Agrotourism farm Kazimiera Winiarska**

Huta Stara 10a
26-004 Bieliny
 tel. +48 41 302 54 78, 505 015 175



Small gym.

**Agrotourism farm Halina and Rafał Kot**

Huta Podlysica 87
26-004 Bieliny
 tel. +48 503 124 859
www.halinakot.wczasywpolsce.pl

**Agrotourism farm „Drogosiowa”, Iwona and Jerzy Jarmołowicz**

Lechów 142, 26-004 Bieliny
 tel. +48 41 312 70 08
www.agroturystyka-drogosiowa.pl
 e-mail: iwona@jarmolowicz.pl



Room for yoga and meditation.



Agrotourism farm Agata and Robert Gajewscy



Huta Szklana 14
26-004 Bieliny
tel. +48 508 177 619, 513 361 171
e-mail: agrowczasy@gajewscy.pl



6 persons

1 km

Agrotourism farm Bogusława and Stanisław Durlej



Lechów 74C
26-004 Bieliny
tel. +48 41 302 54 45, 608 187 926



3 rooms

7 persons

Orchard.

Agrotourism farm Barbara and Marian Zielińscy



Huta Szklana 15A
26-004 Bieliny
tel. +48 506 125 363



2 rooms

4 persons



Agrotourism farm „Podłysica”, Barbara and Jarosław Kot



Huta Podłysica 36
26-004 Bieliny
tel. +48 501 541 364
www.podlyzica.wczasywpolsce.pl



4 rooms

10 persons

1 room

1.5 km

Agrotourism farm „Rzepka – agroturystyka”, Dorota and Ryszard Rzepka

Huta Nowa 99b
26-004 Bieliny
tel. +48 506 186 655, 502 015 174

**Agrotourism farm „Pod jabłonią”, Danuta Kot**

Huta Nowa 11
26-004 Bieliny
tel. +48 609 539 017

**Agrotourism farm „Pod różą”, Danuta and Jan Mazurowie**

Huta Podłysica 66
26-004 Bieliny
tel. +48 41 302 52 96

**Agrotourism farm „Ranczo”, Bożena Kuryga**

Makoszyn 132
26-004 Bieliny
tel. +48 41 334 58 40, 669 523 293



Rabbits.



Agrotourism farm Bożena Rdzanek



Święta Katarzyna
ul. Kielecka 30
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 311 23 23 / 697 482 422



4 rooms 20 persons 4 rooms 300 m 3.5 km
Ornamental chickens, playground.

Agrotourism farm „Pod gruszą” Ewa Zielińska



Święta Katarzyna
ul. Wzorki 10
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 311 20 89



4 rooms 10 persons 300 m 500 m
Football pitch.

Agrotourism farm „Zacisze pod Gołyśką”, Wiesław Dziób, Agnieszka and Sławomir Nowak



Wzdół Parcele 34
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 312 02 44, 501 398 654



3 rooms 10 persons 1 km
Horses, fire pit, sailboat.

Agrotourism farm „Stokrotka” Krystyna Krzciuk



Kapkazy 5
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 254 82 45



3 rooms 8 persons 3 rooms 5 km
Horses, cows, rabbits, football pitch.

Agrotourism farm „Pod Wielkim Kamieniem”, Mariola Sochacka

Podgórze 29a
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 311 50 14
e-mail: podkarmieniem@agrowczasy.com



2 rooms 10 persons

Cottages also available.

**Agrotourism farm „Pod wierzbami”, Cecylia Gała**

Święta Katarzyna, ul. Kielecka 24
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 311 21 69



Basketball.

**Agrotourism farm „U Janka”, Jan Sikora**

Psary Stara Wieś 15
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 311 25 16, 502 463 621



3 rooms 6 persons

Volleyball.

**Agrotourism farm „U Magdy”, Magdalena Sędzielewska**

ul. Langiewicza 4
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 311 57 82, 503 135 988



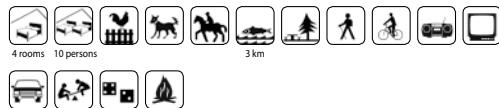
6 rooms 25 persons 6 rooms



Agrotourism farm „U jagody”, Jadwiga Głowienka



Święta Katarzyna, ul. Spacerowa 14
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 311 21 47, 691 772 203



Hens, volleyball.

Agrotourism farm „Cicha przystań”, Mirosław Paź



Święta Katarzyna, ul. Kielecka 63
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 311 21 50

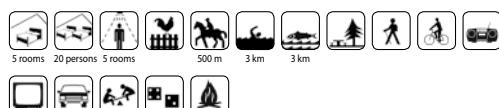


Cows, chickens, football pitch.

Agrotourism farm „Pod Łysicą”, Anna Sobczyk



Święta Katarzyna, ul. Kielecka 38
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 311 22 14, 502 455 847



Basketball, volleyball, football pitch.

Agrotourism farm „Turystyka wiejska”, Anna Matysek



Święta Katarzyna, ul. Kielecka 9
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 311 22 31



Agrotourism farm „Pod świerkami”, Zdzisław Rajtar

ul. Ogrodowa 9
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 311 51 37



Basketball.

**Agrotourism farm Aleksandra Szyszkowska**

Święta Katarzyna, ul. Wzorki 2
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 311 20 87



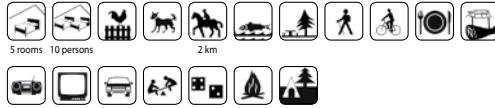
Hens.

**Agrotourism farm „Tanie spanie”, Janusz Janicki**

Święta Katarzyna , ul. Świętokrzyska 2
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 311 22 06

**Agrotourism farm „Na górze”, Jadwiga and Marek Dulęba**

Wiącka 85, 26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 312 01 76 / 502 505 916
www.duleba.wczasywpolsce.pl
e-mail: Agnieszka-891@wp.pl



Cows, pigs, sheep, chickens, rabbits, ducks.



Agrotourism farm „Dom pod bocianim gniazdem”, Teresa i Adam Barwiccy



Wiącka 98
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 312 02 85, 600 241 676



Cows, pigs, pony.

Agrotourism farm „Ola”, Magdalena Słowińska



ul. Ogrodowa 14
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 311 57 84



Vegetables, volleyball.

Agrotourism farm „Domek na skraju lasu”, Anna Telka



Podgórze 7
26-010 Bodzentyn
tel. +48 500 561 100



Agrotourism farm „Dom w poziomkach”, Alicja and Tomasz Rozborscy



Wiącka 96A, 26-010 Bodzentyn
tel. +48 0604 772 736
www.domwpoziomkach.wczasywpolsce.pl
e-mail: domwpoziomkach@o2.pl



Hens.

Agrotourism farm „Oaza”, Marzena and Waldemar Rubak

Wilków, ul. Stara Wieś 62
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 311 20 93, 880 880 014



Volleyball, football pitch.

**Agrotourism farm „Ustronie”, Teresa Juszczak**

Wiącka 18A
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 242 41 68



Hens.

**Agrotourism farm „Pod lasem”, Teresa and Henryk Wzorek**

Wilków, ul. Łazy 41
26-010 Bodzentyn
tel. +48 41 311 20 51, 889 483 363

**Agrotourism farm „Leśniczówka”, Lidia and Krzysztof Piątek**

Skiby 64
26-060 Chęciny
tel. +48 0 602 866 734



Agrotourism farm Agroturystyka „Podlipie”, Halina Łebek



Ostrów 30, 26-060 Chęciny
tel: +48 41 315 41 29, (0) 514 292 121
www.agroturystyka-podlipie.pl
e-mail: agro_halina@poczta.fm



Agrotourism farm Jolanta Kozakowska



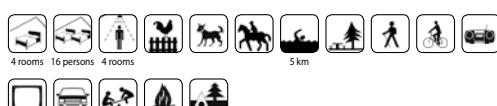
Korzecko 3, 26-060 Chęciny
tel. +48 41 315 16 00, (0) 604 935 591
www.agroturystyka.internetdsl.pl
e-mail: agroturystyka.korzecko@gmail.com



Agrotourism farm „U Andrzeja”, Andrzej Majewski



Radkowie 26
26-060 Chęciny
www.uandrzejewyczasywpolsce.pl



Agrotourism farm „Gród” Elżbieta Pędzik



Siedlce 31a
26-060 Chęciny
tel. +48 608 141 178
www.grodpedzikow.pl



Historic blacksmith, production of medieval weapons, archery range, bonfires, team building events.

Agrotourism farm Maria Seweryn

Ostrów 61
26-060 Chęciny

**Agrotourism farm Renata and Zbigniew Domańscy**

Korzecko 7
26-060 Chęciny
tel. +48 41 315 11 45
e-mail: renatadomanska@vp.pl

**Agrotourism farm „Krystyna” Zdzisław and Krystyna Wilk**

Zatropie 5
26-060 Chęciny
tel. +48 41 315 14 00, 662 516 197

**Agrotourism farm Halina and Andrzej Curyl**

Wojkowiec 7, 26-060 Chęciny
tel. +48 41 315 44 72, 509 448 176
www.swietokrzyskie.turystyka
e-mail: hcuryl@op.pl



Agrotourism farm Leszek Turlaj



Wymysłów 12
26-060 Chęciny
tel. +48 888 649 303



Agrotourism farm „Złote stawy”, Kamila and Paweł Braciszewicz



Śladków Mały 98, 96-020 Chmielnik
tel. +48 695 129 323
www.zlotestawy.pl
e-mail: gospodarstwo@zlotestawy.pl



Agrotourism farm „Cichy zakątek”, Michał Błaszczyk



Grabowiec 69
26-020 Chmielnik
tel. +48 41 354 91 86 , 691 148 718
www.cichyzakatek.com.pl



Agrotourism farm „Domek na Wzgórzu”, Maria and Franciszek Michalscy



Śladków Mały 102A, 26-020 Chmielnik
tel. +48 41 354 29 04, 506 535 355
www.agromichalscy.prv.pl
e-mail: kontakt@agromichalscy.pl



Agrotourism farm „Agro-Maria”, Szczepan Michalski

Śladków Mały 102
26-020 Chmielnik
tel. +48 41 354 29 04
www.agromichalscy.prv.pl

**Agrotourism farm „Orange-house”, Katarzyna and Artur Karwat**

Śladków Mały 11
26-020 Chmielnik
tel. +48 790 382 919, 41 354 47 05
www.orange-house.pl

**Agrotourism farm „Wiejskie zacisze”, Stanisław Majewski**

Piotrkowice, ul. Kościelna 14
26-020 Chmielnik
tel. +48 41 354 90 32, 662 003 689
e-mail: dorota02032@wp.pl



Horse, cow.

**Agrotourism farm Małgorzata and Mieczysław Gwizda**

Borków 110
26-021 Daleszyce
tel. +48 41 317 16 57, 607 063 418
www.gwizda.wczasywpolsce.pl



In summer two additional cottage with kitchen, volleyball.



Agrotourism farm „Pod Lasem”, Adam and Małgorzata Wysoccy



Kaczyn 15B
26-021 Daleszyce
tel. +48 512 027 120, 41 317 19 61
www.podlasem.wczasywpolsce.pl



3 rooms 10 persons 3 rooms

Volleyball, sleigh rides, parties.

Agrotourism farm Zofia Zieja



Borków 107
26-021 Daleszyce
tel. +48 41 317 16 76, 605 592 910
www.borkow107.wczasywpolsce.pl



4 rooms 12 persons 4 rooms

100 m

Gym, cycling, table tennis.

Agrotourism farm Teresa Zieja



Borków 105
26-021 Daleszyce
tel. +48 41 317 12 42 , 888 339 640
www.zieja.wczasywpolsce.pl



3 rooms 9 persons 3 rooms



Gym.

Agrotourism farm „Wiejski Raj”, Piotr Jankowski



Podmarzysz 4E, 26-021 Daleszyce
tel. +48 41 317 14 15, 503 861 078
www.wiejskiraj.wczasywpolsce.pl
e-mail: wiejski raj@op.pl



5 rooms 12 persons 5 rooms 300 m



Mini museum, mini-inn for guests, meals according to old recipes.

Agrotourism farm Teresa and Stanisław Duda

Cisów 41
26-021 Daleszyce
tel. +48 604 350 479
www.agrozeremie.pl



Kitchen with a dryer for mushrooms.

**Agrotourism farm „Leśny Dworek”, Ewa Ostrowska**

Cisów 102A
26-021 Daleszyce
tel. +48 693 729 117, 607 031 937
www.lesnydworek.end.pl



Events or training.

**Agrotourism farm „Kaniówka”, Halina Kaniowska**

Podmarzysz 10
26-021 Daleszyce
tel. +48 41 317 12 67, 502 977 993
www.kaniowska.wczasywpolsce.pl



Own vegetables and herbs.

**Agrotourism farm „Torfowisko”, Maria Kamińska**

Wójtostwo 27 B
26-021 Daleszyce
tel. +48 41 307 22 34, 600 894 876
www.kaminska.prv.pl



Welcome people with disabilities.



Agrotourism farm „Dom gościnny – Przedmieście”, Miroslawa and Ryszard Herman



Mójcza 60A
26-012 Daleszyce
tel. +48 41 361 88 85, 604 505 240
www.noclegi.kielce.pl



5 rooms 25 persons

Large garden shed.

Agrotourism farm Irena Lizis



Wójtostwo 27C, 26-021 Daleszyce
tel. +48 41 307 27 44, 664 824 257
www.lizis.wczasywpolsce.pl
e-mail: lizis@wp.pl



Badminton.

Agrotourism farm „Green – Wood”, Irena and Stanisław Dygas



Borków 62, 26-021 Daleszyce
tel. +48 41 317 19 59
www.greenwood.wczasywpolsce.pl
e-mail: irenadygas@wp.pl



Chickens, tennis, basketball, badminton, table tennis.

Agrotourism farm „Bór”, Edyta and Zbigniew Zemsta



Cisów 115A, 26-021 Daleszyce
tel. +48 41 312 75 41, 604 751 450
www.bor.wczasywpolsce.pl
e-mail: zemstaagro@wp.pl



Basketball, badminton, table tennis, cultivation of vegetables and fruits.

Agrotourism farm „Na wzgórzu”, Stanisława Szczepaniak

Widełki 10, 26-021 Daleszyce
tel. +48 41 312 76 57, 695 032 874
www.nawzgorzu.lua.pl
e-mail: irenadygas@wp.pl



3 rooms

**Agrotourism farm „Anatolka”, Anna Struszyńska**

Kranów 41C
26-021 Daleszyce
tel. +48 41 307 23 49



2 rooms

6 persons

2 rooms

**Agrotourism farm Wiesław Musiał**

Borków 68A
26-021 Daleszyce
tel. +48 602 231 330



4 rooms

**Agrotourism farm „Kubuś”, Jerzy Jarmołowicz**

Niestachów 27
26-021 Daleszyce
tel. +48 41 302 13 53



2 rooms

2 persons



Volleyball, mini-zoo.



Agrotourism farm Honorata Michalska



Niestachów 265
26-021 Daleszyce
tel. +48 41 302 12 60



5 rooms 10 persons

Volleyball, near the ski slope.

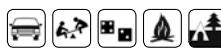
Agrotourism farm Honorata Kaluza



Mójcza 56
26-021 Daleszyce
tel. +48 602 520 466



2 rooms 2 persons



Agrotourism farm Helena Szajna



Kranów 41A
26-021 Daleszyce
tel. +48 41 307 23 65, 886 592 493



Near the ski slope.

Agrotourism farm „Leśne Zacisze”, Włodzimierz Kwiatek



Radlin 188 b, 26-008 Góra
tel. +48 504 131941, 41 312 78 45
www.lesnezacisze.com
e-mail: mteleszlo@o2.pl



9 rooms 20 persons 2 rooms

3 km



Ski slope 3 km away.

Agrotourism farm „Nad Sklepem”, Renata and Rafał Skiba

Krajno Pierwsze 89 b
26-008 Górzno
tel. +48 603 956 620
www.nadsklepem.wczasywpolsce.pl



Ski slope 200 m away.

**Agrotourism farm „Wichrowe Wzgórze”, Alicja Cedro**

Krajno Pierwsze 88 a
26-008 Górzno
tel. +48 787 922 568
www.wichrowewzgorze.wczasywpolsce.pl



Ski slope 30 m away.

**Agrotourism farm „Raj Przy Gościńcu”, Teresa Tomasz Szlufik**

Krajno Pierwsze 167
26-088 Górzno
tel. +48 691 482 942, 41 302 37 14, 607 482 492
www.rajprzygoscincu.wczasywpolsce.pl



Ski slope 500 m away.

**Agrotourism farm „Agroturystyka u Dynycy”, Ryszard and Edyta Jaguś**

Krajno Pierwsze 100, 26-008 Górzno
tel. +48 696 463 711, 41 302 31 41
www.udyncyka.wczasywpolsce.pl
e-mail: udyncyka@o2.pl



Ski slope 200 m away.



Agrotourism farm „Na Wzgórzu”, Grzegorz Skiba



**Krajno Pierwsze 89 a
26-008 Góra**
tel. +48 41 302 37 38, 696 449 711
www.nawzgorzu.wczasywpolsce.pl



Ski slope 200 m away.

Agrotourism farm „U Wandy”, Wanda Bozowska



**Krajno Pierwsze 133
26-008 Góra**
tel. +48 41 312 77 17, 692 327 880
www.republika.pl/agroturystyka3/



Ski slope 1 km away.

Agrotourism farm „Nad Urwiskiem”, Renata Grzegolec



**Krajno Pierwsze 128 b
26-008 Góra**
tel. +48 41 302 37 20, 661 939 619
www.nadurwiskiem.pl



Ski slope 1 km away.

Agrotourism farm „U Danusi” Danuta Sobczyk



**Krajno Zagórze 41
26-008 Góra**
tel. +48 41 302 37 11
e-mail: krajno@wp.pl



Ski slope 300 m away.

Agrotourism farm „Pod Gruszą”, Aniela Bozowska

Krajno Zagórze 20
26-008 Górnó
tel. +48 788 423 373, 660 881 338
www.agropodgrusa.superturystyka.pl



Ski slope 800 m away.

**Agrotourism farm „Teresa and Franciszek Skrzeczowscy”**

Krajno Zagórze 51
26-008 Górnó
tel. +48 41 302 37 08, 693 031 955
www.agro-wypoczynek.republika.pl



Ski slope 300 m away.

**Agrotourism farm „Pod Brzozami”, Paweł Skiba**

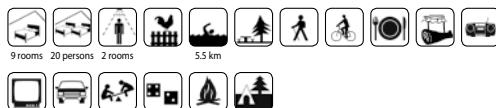
Górno Parcele 5
25-008 Górnó



Ski slope 1 km away.

**Agrotourism farm „U Maciusia”, Ewa Skiba**

Krajno Pierwsze 89, 26-008 Górnó
tel. +48 662 452 770
www.umaciusia.wczasywpolsce.pl
e-mail: skiba@wp.pl



Ski slope 400 m away.



Agrotourism farm „Domek pod Lipami”, Agata Szyszkowska



Krajno Pierwsze 129 a, 26-008 Górnó

tel. +48 664 273 600

www.krajnonocleg.republika.pl

e-mail: podlipamiaagata@interia.pl



Ski slope 1 km away.

Agrotourism farm „Nad Stawikiem”



Krajno Pierwsze 107

26-008 Górnó

tel. +48 664 768 848



Ski slope 300 m away.

Agrotourism farm „Agroturystyka Na Parcelach”, Dorota and Krzysztof Kowaliccy



Krajno Parcele 32 a, 26-008 Górnó

tel. +48 41 302 34 44, 798 396 509

www.naparcelach.wczasywpolsce.pl

e-mail: dorota1239@onet.eu



Ski slope 200 m away.

Agrotourism farm Teresa Bąk



Piotrów Zagospodarzony 26A

26-025 Łagów

tel. +48 41 307 42 08, 608 806 073



Agrotourism farm Fryderyk and Danuta Rycobel

Wola Łagowska 68, 26-025 Łagów
tel. +48 889 187 105, 660 441 929
www.agrowola.arowczasywpolsce.pl
e-mail: agrowola@wp.pl

**Agrotourism farm Krystyna and Zdzisław Pacyga**

ul. Słupska 54, 26-025 Łagów
tel. +48 41 307 41 98, 609 082 715
www.agrowczasy.info
e-mail: pacyga@agrowczasy.info

**Agrotourism farm Marianna Gęgorek**

Wola Zamkowa 42
25-025 Łagów
tel. +48 41 307 45 03
www.wzgorzenatury.pl



Horsens, cows.

Agrotourism farm Irena and Andrzej Wierchoń

Piotrów Porębska 5, 26-025 Łagów
tel. +48 605 384 787, 41 307 43 26
www.wierzchon.agrowczasy.com
e-mail: wierzchon@agrowczasy.com



Horses, rabbits, tennis, basketball, table tennis, billiards.

Agrotourism farm „Stajnia Ostoya”, Ewa and Piotr Tumiłowicz



Antoniełów 41
26-070 Łopuszno
 tel. +48 500 172 991, 505 989 258
www.stajniaostoya.pl



Horses, ponies, badminton, volleyball, horse riding lessons with an instructor, horse rides.

Agrotourism farm „Gościniec”, Lucyna Paszowska



Czartoszowy 8
26-070 Łopuszno
 tel. +48 41 391 41 97



Chickens, ducks, guinea fowl, pheasants, pigeons, swing, sand pit, badminton, basketball, volleyball, bikes.

Agrotourism farm „Świerczek”, Jan Wychowaniec



Nowek 40
26-070 Łopuszno
 tel. +48 41 391 36 63



Organic vegetables, apiary, chickens, ducks, turkeys, slides, swing, ladders, badminton, volleyball, inflatable military boat.

Agrotourism farm „Bażant”, Paweł Klimczak



Wielebnów - Poducie 25
26-070 Łopuszno
 tel. +48 41 391 44 62, 793 535 334



Badminton, basketball, paintball.

Agrotourism farm „Leśniczówka”, Maria Krajewska

Lasocin 105
26-070 Łopuszno
tel. +48 41 391 11 56, 698 051 589



Organic vegetable garden, flowers, goats, badminton, table tennis, basketball, gathered mushrooms and ground cover can be processed on the spot.

**Agrotourism farm „Pod Lasem”, Bonifacy Molasy**

Lasocin 57
26-070 Łopuszno
tel. +48 41 388 07 43



Chickens, ducks, turkeys, swing, sandpit, pond, badminton, basketball, volleyball.

**Agrotourism farm „Pod bocianem”, Mirosław Ptak**

Rudniki – Naramów 13
26-070 Łopuszno
tel. +48 604 376 603



Swing, carousel, sand pit, badminton, table tennis, soccer, collected mushrooms can be processed on site, a barn suitable for banquets.

**Agrotourism farm „Klub Jazdy Konnej”, Monika and Krzysztof Sarapata**

Brzezinki 22
26-001 Mastów
tel. +48 41 334 45 88, 608 299 110
e-mail: monikasarapata@gmail.com



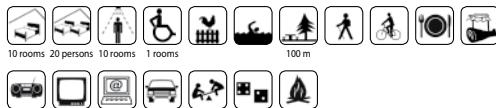
Horses, stables for 17 horses, a possibility to organize a horse race.



Agrotourism farm „Łysogóry”, Anna and Paweł Wojtusik



Ciekoty 5E
26-001 Masłów
 tel. +48 889 446 126, 888 435 423
www.turystyka-lysogory.wczasywpolsce.pl



Volleyball, badminton.

Agrotourism farm Anastazja and Jacek Jamrożek



Dąbrowa 48
26-001 Masłów
 tel. +48 41 362 75 83
 e-mail: kwaterkielce@wp.pl



u właśc.

Agrotourism farm „U stóp Radostowej”, Leszek Trębacz



Ciekoty 196
26-001 Masłów
 tel. +48 41 311 22 64, 601 470 309
www.radostowa.wczasywpolsce.pl

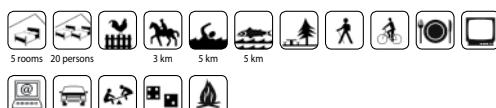


Horses, volleyball, billiard, table tennis, horse riding courses, feasts with the participation of regional bands, sauna.

Agrotourism farm „Stary Sad”, Grażyna Piśkiewicz



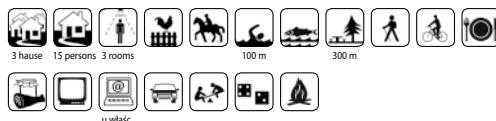
ul. Krajobrazowa 8
26-001 Masłów
 tel. +48 41 31104 46, 889 039 420
 e-mail: starysad@gmail.com



Old orchard.

Agrotourism farm „Nad wodą”, Dorota and Ludwik Michta

Ciekoty 27, 26-001 Masłów
tel. +48 41 311 22 65, 694 676 336
www.nadwoda.wczasywpolsce.pl
e-mail: d.michta@o2.pl



Horses, table tennis, lounge, recreation area, learn to play musical instruments, feasts with the participation of a folk band, sleigh rides, New Year's Eve bonfire.

**Agrotourism farm „Podgórski kącik Alicji”, Alicja Sępiot**

Ciosowa, ul. Ciosowa 49, 26-085 Miedziana Góra
tel. +48 41 303 13 62, 691 653 770
www.ciosowa.wczasywpolsce.pl
e-mail: podgorski_kacik_alicji@vp.pl

**Agrotourism farm „Agroklub”, Zbigniew Cisak**

Kontrewers 3, 26-080 Mniów
tel. +48 41 373 84 00, 41 373 81 12
www.czterokolowce.pl
e-mail: ehandel@autonagaz.com.pl



Sheep, goats, rabbits, fallow deer and other paintball, pneumatic shooting, table tennis, trips to four-wheel motorcycles with an instructor, gym, fitness, sauna.

**Agrotourism farm „Chata pod Lasem”, Leszek Grzela**

Radomice 111, 26-026 Morawica
tel. +48 41 301 70 09, 506 999 388
www.chatapodlasem.prv.pl
e-mail: chatapodlasem@o2.pl



Tennis, basketball, badminton, table tennis.



Agrotourism farm Zdzisław Wąworek



ul. Bodzentyńska 10A
26-006 Nowa Słupia
tel. +48 41 317 76 34



Hens, table tennis.

Agrotourism farm Urszula Kozłowska



Cząstków 59 C
26-006 Nowa Słupia
tel. +48 606 513 732



Agrotourism farm „Świętokrzyski Dom”, Marianna and Stefan Kowalscy



ul. Świętokrzyska 55, 26-006 Nowa Słupia
tel. +48 41 317 71 58
www.swietokrzyskidom.pl
e-mail: informacja@swietokrzyskidom.pl



Agrotourism farm Artur and Dorota Mendak



Dębno 53, 26-006 Nowa Słupia
tel. +48 41 334 46 68
www.mendak.wczasywpolsce.pl
e-mail: debno.agro@vp.pl



Agrotourism farm Anna Duś

ul. Świętokrzyska 41
26-006 Nowa Słupia
tel. +48 41 317 73 72
www.dus.wczasywpolsce.pl

**Agrotourism farm Danuta Kubrak**

Włochy 68A
26-006 Nowa Słupia
tel. +48 41 317 90 58

**Agrotourism farm Anna Jop**

Stara Słupia 2A
26-006 Nowa Słupia
tel. +48 41 317 76 72

**Agrotourism farm „Gracja”, Danuta Król**

Stara Słupia 213
26-006 Nowa Słupia
tel. +48 41 317 82 04
www.gracija.agrowczasy.com



Agrotourism farm „Na zakręcie”, Izabela Flakiewicz



ul. Świętokrzyska 43
26-006 Nowa Słupia
tel. +48 887 610 254



Ponies.

Agrotourism farm „Pod raczkiem”, Irmina and Jarosław Maliszewscy



ul. Staszica 22B
26-006 Nowa Słupia
tel. +48 41 317 76 62



Agrotourism farm Janina Trepka



ul. Świętokrzyska 3
26-006 Nowa Słupia
tel. +48 41 317 70 04



Agrotourism farm „Agrodługosz”, Dorota Długosz



ul. Świętokrzyska 45
26-006 Nowa Słupia
tel. +48 41 317 81 68, 667 990 680
www.agrodlugosz.pl



Agrotourism farm Anna Piasecka

Cząstków 11
26-006 Nowa Słupia
 tel. +48 41 317 90 05
www.agrolysogory.pl



Horses, pigs, badminton.

**Agrotourism farm Krystyna Marzec**

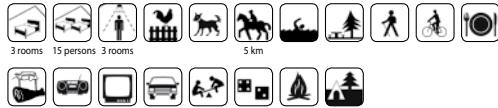
Starą Słupią 175, 26-006 Nowa Słupia
 tel. +48 41 317 74 78, 509 544 385
www.marzec.wczasywpolsce.pl
 e-mail: marzeckrystyna@gmail.com



Chickens, football.

**Agrotourism farm Stanisława Gałecka**

Trzcianka 22
26-006 Nowa Słupia
 tel. +48 41 317 81 85
www.agrolysogory.pl



Sheep, goats, rabbits, basketball.

**Agrotourism farm „Nad strumykiem”, Marzena Komisarczyk**

Trzcianka 30
26-006 Nowa Słupia
 tel. +48 41 317 75 55, 513 970 736
www.agrolysogory.wczasywpolsce.com



Agrotourism farm „Borki”, Barbara Świeboda



Gałęzice 54
25-065 Piekoszów
tel. +48 41 306 45 96, 695 776 531



3 rooms 8 persons 100 m



Hens.

Agrotourism farm „U rzeźbiarza”, Stanisław Porzucek



Lesica 66
26-065 Piekoszów
tel. +48 41 306 49 37



3 rooms 8 persons 2 km 1 km 1.5 km 300 m



Goats, an introductory course of carving.

Agrotourism farm „U Bogusia”, Anna and Bogusław Piotrowscy



Łosień 42
26-065 Piekoszów
tel. +48 693 340 540, 785 939 958



2 rooms 6 persons 300 m 300 m 300 m



4 km

Cows, horses, pigs.

Agrotourism farm „W siodle lub nad wodą”, Jerzy Wawrzefczyk



Jeżynów 8
26-065 Piekoszów
tel. +48 41 312 93 17, 605 899 299



5 rooms 20 persons



Large pond on the farm.

Agrotourism farm Jan and Teresa Kozieł

Łosień 39
26-065 Piekoszów
tel. +48 41 306 16 79, 500 177 760

**Agrotourism farm „Julia”, Joanna and Sylwester Kasprzyk**

Lesica 12
26-065 Piekoszów
tel. +48 502 498 820

**Agrotourism farm „Latem furmanką, zimą sanie”, Agata and Krzysztof Gerasimowicz**

Lasek 8
26-065 Piekoszów
tel. +48 748 017 015, 607 897 658



Football pitch.

**Agrotourism farm „Na grzyby i jagody”, Teodora Krążek**

Lasek 7
26-065 Piekoszów
tel. +48 41 306 16 08, 697 139 875



Cows, volleyball.



Agrotourism farm „Relaks w cieniu Lipy”, Lidia Szymkiewicz



Lasek 10
25-065 Piekoszów
tel. +48 41 306 20 901, 504 017 411



Football pitch.

Agrotourism farm „Natalia”, Cezary Majcher



Jaworznia Gniewce 22a
26-065 Piekoszów
tel. +48 41 306 14 18



Breakfast.

Agrotourism farm „Daleko od szosy”, Elżbieta and Zdzisław Osman



Brody 7a, 26-015 Pierzchnica
tel. +48 41 353 83 91, 887 867 327
www.dalekoodszosy.wczasywpolscie.pl
e-mail: agrobrody@op.pl



Additional cottage for 5 persons, bikes renting, opportunity to learn pots modelling.

Agrotourism farm „U Joli”, Janina and Stanisław Rękas



Drugnia 14a
26-015 Pierzchnica
tel. +48 41 353 80 27, 514 305 004



Horse-drawn carriage rides, sleigh rides.

Agrotourism farm Sławomir Gwadowski

Pierzchnianka 56
26-015 Pierzchnica
 tel. +48 41 353 83 38, 601 502 738
www.domrodzinny.wczasywpolsce.pl



Separate wooden house for guests with small children or disabled.

**Agrotourism farm Ewa Opatowska**

Szczecno 175A
26-015 Pierzchnica
 tel. +48 41 317 01 11, 698 986 084
www.opatowska.wczasywpolsce.pl

**Agrotourism farm „Pod lipami”, Adam Pawlik**

Szczecno 182A
26-015 Pierzchnica
 tel. +48 41 317 00 70
www.podlipami.wczasywpolsce.pl

**Agrotourism farm „BIG Farma”, Danuta and Grzegorz Urbanowscy**

Życiny 16, 26-035 Raków
 tel. +48 607 466 413
www.bigfarma.wczasywpolsce.pl
 e-mail: bigfarma@onet.pl



Agrotourism farm „Patchwork”, Wisława Jaworska



Nowa Huta 95
26-035 Raków
tel. +48 602 265 979
e-mail: w.jaworska@op.pl



Handicraft.

Agrotourism farm „Gratka”, Danuta and Stanisław Gratka



Celiny 18, 26-035 Raków
tel. +48 509 014 115
www.celiny.pl
e-mail: gratkasd@op.pl



Agrotourism farm „Korzyna”, Zdzisław Pniewski



Korzenno 2, 26-035 Raków
tel. +48 505 051 815
www.korzyna.pl
e-mail: korzyna@z.pl



Horses, rabbits, volleyball, billiards, bicycles, carriages, swimming pool.

Agrotourism farm „Grynwald”, Alicja Wojsa



Rembów, ul. Grynwald 100, 26-035 Raków
tel. +48 41 353 52 15, 661 251 355
www.grynwald.com
e-mail: agro@grynwald.com



Chickens, tree house, sand canyon, tipi tent, playground, soccer, beach volleyball.

Agrotourism farm „Kornik”, Krystyna and Zbigniew Jóźwik

Drogowle 49
26-035 Raków
tel. +48 608 177 425, 600 711 370
e-mail: kornik7@op.pl



Regional cuisine on weekends on special request.

**Agrotourism farm „U Zielarki”, Marianna Mróz**

Smyków 21
26-035 Raków
tel. +48 507 076 884



Lodge in the middle of the forest.

**Agrotourism farm „Pyzówka”, Barbara Wojciechowska**

Głuchów Lasy 34
26-035 Raków
tel. +48 609 818 501
e-mail: kontakt@agro-pyzowka.pl



Mushroom dryer.

**Agrotourism farm „Pod Zamczyskiem”, Jolanta Haba**

Nowa Huta 28A
26-035 Raków
tel. +48 663 042 528
www.podzamczyskiem.wczasywpolsce.pl



Agrotourism farm „Piwniczka”, Krystyna Kubacka



**Korytnica 46
26-035 Raków**
tel. +48 41 354 51 65, 508 764 766
e-mail: kt-kubacky@o2.pl



5 rooms

Agrotourism farm „Gościniec Bór”, Ewa Bażanek



Trzcianki 34, 26-052 Sławkówka
tel. +48 41 345 97 55, 792 933 993
www.gosciniecbor.republika.pl
e-mail: gosciniecbor@op.pl



6 rooms 22 persons



Chickens, billiards, volleyball.

Agrotourism farm „Sołtysina”, Ewa Fudali



**Szewce 85
26-052 Sławkówka**
tel. +48 41 346 54 69, 697 067 598



2 rooms 8 persons



Cow, ducks, chickens, rabbits, goats, pigeons. The opportunity to participate in the haymaking, harvesting, potatoes lifting, 300 m to the court and commons.

Agrotourism farm Alina Kurdek



**Kuźnaki 47
26-067 Strawczyn**
tel. +48 41 303 87 41
e-mail: wioleta.kurdek@wp.pl



4 rooms 8 persons

50 m



Lower ground floor, a volleyball court.

Agrotourism farm „Majątek Ziernski Resztówka Sienkiewiczowska”, Jerzy W. Sienkiewicz

Oblęgorek 120

26-067 Strawczyn

tel. +48 41 303 04 78, 604 577 131

e-mail: sienkierz@op.pl

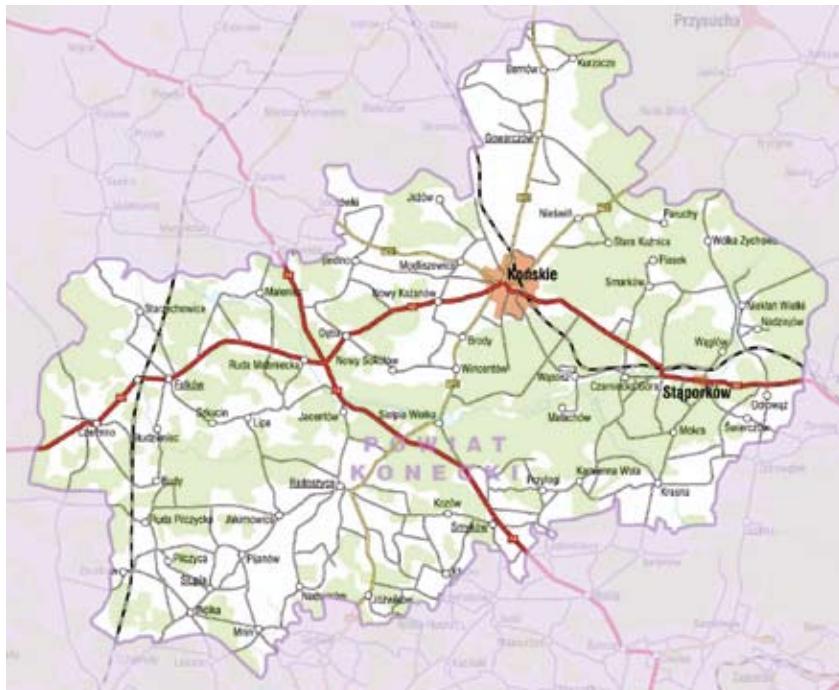


4 rooms



8 persons





Końskie county

Końskie county is situated in the Kielecko-Sandomierska upland. Huge forest areas with many clean water reservoirs create a perfect microclimate. The area of the county is one of the least contaminated sites in Poland and river Czarna, called Konecka, belongs to the purest waters in the country. In Sielpia a recreational water reservoir has been erected on it.

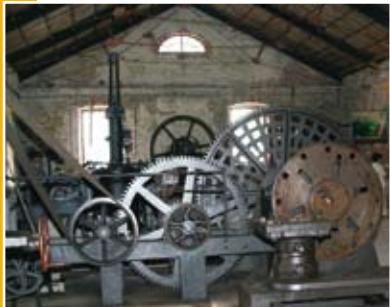
Końskie - the capital of the county with a well preserved, one of the most interesting park areas in Poland with a small garden architecture from the second half of 18th and first half of 19th c. In the picturesque park and palace ensemble you can see a unique, on an European scale, monument of the Egyptian mainstream, the so called Egyptian Orangery with four statues of pharaohs, Greek temple, Grandson's



house, summerhouse, gloriette, classical gates merged with an incomplete fence with neogothic bastiles.

A worth seeing in the old market is an old gothic St. Michael church from the turn of the 15th and 16th c.

Among many precious monuments of architecture in the Końskie county a post monastic complex in Kazanów deserves a particular attention. A part of the county belongs to the oldest, on the polish territory, mining and steel center called Old Polish Industrial Center (Staropolski Okręg Przemysłowy). In Sielpia, set within the 60-hectare water reservoir, the biggest summer resort in the region, there is a Museum of the Old Polish Basin. You can see there the remnants of the metallurgical plant from the end of the 19th c.: a cast- iron water wheel – unique in Europe and around 30 other machines and equipment from 18th and 19th c. Well preserved are production plants in Maleniec with a nailery and a rolling mill and in Stara Kuźnica (Old Forge)





with bellows and a hammer, driven by a an active waterwheel.

Sanctuary of Our Lady Tutoress in Czarna is a place of spiritual relaxation for many pilgrims, not only from the surrounding municipalities. Końskie forest was a shelter for many partisan detachments, a place of many battles not only during the WW II. This period is commemorated by many monuments, which you can come across while wandering through beautiful surroundings.

In the Końskie county you can find traces of ancient mining and iron industry and many objects of inanimate nature, remnants of glacier: caves and rocks including the one taken under the reserve protection "Piekło rocks near Niekłań".



Address book:

Tourist Information Center
at the Public Library of City
and commune Końskie
ul. Partyzantów 1
26-200 Końskie
tel. +48 41 372 90 88
www.konskie.travel

Old Foundry in Maleniec
Maleniec 54
26-242 Ruda Maleniecka
tel. +48 41 373 11 42
Open: 7.00am - 6.00pm
www.maleniec.powiat.konskie.pl

Museum of the Old Polish Industrial Center
ul. Słoneczna 19, Sielpia
26-200 Końskie
tel. +48 41 373 02 93
Open: Tuesdays-Sundays
9.00am - 12.00am
and 1.00pm - 5.00pm

Mechanical forge
Stara Kuźnica 46, 26-205 Nieświnięć
tel. +48 41 371 91 87
Facility is made available to public
by, living nearby, Mr Niewęgłowski,
from Tuesday to Sunday.

Agrotourism farm „Młyn nad Barbarką”, Barbara Danielak

Rudzisko 7
26-260 Falków
tel. +48 605 086 386
www.mlynnadbarbarka.pl



Plantation of raspberries, chickens, geese, water bikes, inflatable boat.

**Agrotourism farm „Na stawach”, Joanna Wojna**

Hucisko, ul. Leśna 2 A, 26-220 Stąporków
tel. +48 41 374 24 58
www.na-stawach.webpark.pl
e-mail: edmund.wojna@neostrada.pl

**Agrotourism farm Stanisław Krauze**

Jeżów 8, 26-200 Końskie
tel. +48 41 372 69 52
www.ekogaj.pl
e-mail: stanisław.krauze@ekogaj.pl



Crochet, paper ornaments, baking bread.

**Agrotourism farm Marzena and Marek Piwońscy**

Lipa 88
26-242 Ruda Maleniecka
tel. +48 41 373 30 21, 605 883 021
e-mail: justa.pl@interia.pl



Opportunity to purchase organic food products from local hosts.



Agrotourism farm Ewa and Piotr Czarkowscy

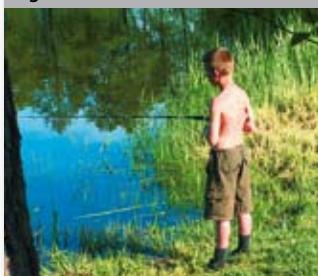


Smyków 72
26-212 Smyków
tel. +48 41 373 98 23, 606 216 633



Goat milk and cheese.

Agrotourism farm Marianna and Wiktor Ciszek



Gruszka 5, 26-230 Radoszyce
tel. +48 41 373 61 28
www.agrinpol.pl/wiktorek10
e-mail: wiktorek10@wp.pl



OPATÓW COUNTY



Opatów county

Located in the eastern part of the Świętokrzyskie voivodeship, it occupies the area between the eastern part of the Mountains and south-eastern part of the Iłża Highland. The area of this region is extremely diverse, there are numerous ravines that cut loess upland areas.

The average thickness of the loess cover is 6-7 m to the east of Opatów, in the area of the city it reaches up to 15 m. The major attraction of the region is the castle "Krzyżtopór" in Ujazd built around 1644 by order of Governor of Sandomierz Krzysztof Ossolinski.

There were legends about this magnificent mannerist "palace-fortress". The building had as many windows as days of the year,



rooms - as many weeks, the halls as many months, and four towers, the symbol of four seasons. In addition, in the octagonal tower there was an aquarium with exotic fish in the ceiling, and in stables there were marble feed hoppers and mirrors.

In spring and summer months, there are held numerous tournaments, where you can enjoy fights of knights, crossbowmen fighting skills, sword fighting, military drill, live chess, stunt performances, archery tournaments, staging battles with the Swedes, courtly dances and many other attractions.

St Martin's Collegiate Church is the most precious and most important monument of Opatów.

Entrance to it is through the Warsaw Gate - a Renaissance building, a part of the town defense system. It survived to the present times. The construction of the temple was began in the 12 century, now it has a shape of a three-nave church, built on a plan of a Latin cross with two towers.

**Address book:****Krzyżtopór Castle in Ujazd**

Gmina Iwaniska

tel. +48 15 860 11 33

Open:

April-September: 8.00am - 8.00pm

October-March: 8.00am - 4.00pm

www.krzyztopor.org.pl**Tourist Information Center
in Opatów**

Pl. Obrońców Pokoju 34

27-500 Opatów

tel. +48 15 868 13 01

St Martin's Collegiate Church

ul. S., „Grota” Roweckiego 8

27-500 Opatów

tel. +48 15 868 27 64

www.kolegiataopatow.sandomierz.opoka.org.pl**Underground Tourist Route**

Pl. Obrońców Pokoju 18

27-500 Opatów

tel. +48 15 868 27 78

To these days, there are preserved the oldest parts of it, such as Romanesque windows (called biforium), and below the traces of the Romanesque frieze decoration in the form of animal and plant motifs. Inside the temple, in the left aisle of the transept there have been placed gravestones of Szydłowiecki family of red marble, with an interesting bas-relief in bronze, the so called Lament Opatowski (scene of mourning the dead for over forty characters from different social groups.)

Close to the church there is a market with a huge, squat hall with a high broken-form roof and arcades from the turn of the century 16/17th c. On the market there is also entrance to the Underground Tourist Route, open to sightseeing. The underground passages may have been mined as a protection against the incursions of the Tatars in the 13th c. Later they were used as warehouses for food and goods. The route occupies three levels and is 14 meters deep. Since 1984 there have been made available for tourists 400 m of the routes.

Agrotourism farm Halina Gawlak Sawicka



Nowe 35
27-530 Ożarów
 tel. +48 15 824 38 73, 502 731 033
 e-mail: chsawiccy@wp.pl



Production of butter, cheese, cottage cheese, field work in the company of a host.

Agrotourism farm Edyta and Sławomir Zając



Haliszka 16B
27-570 Iwaniska
 tel. +48 504 724 340
www.haliszka.net



Agrotourism farm Tomasz Górczyński



Łopatno 63
27-570 Iwaniska
 tel. +48 15 860 12 46

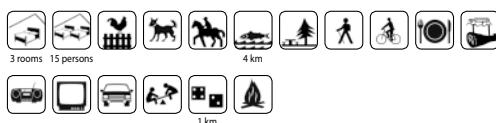


Handicrafts, baking, cooking.

Agrotourism farm „Podzamcze”, Ewa and Wojciech Nogaj

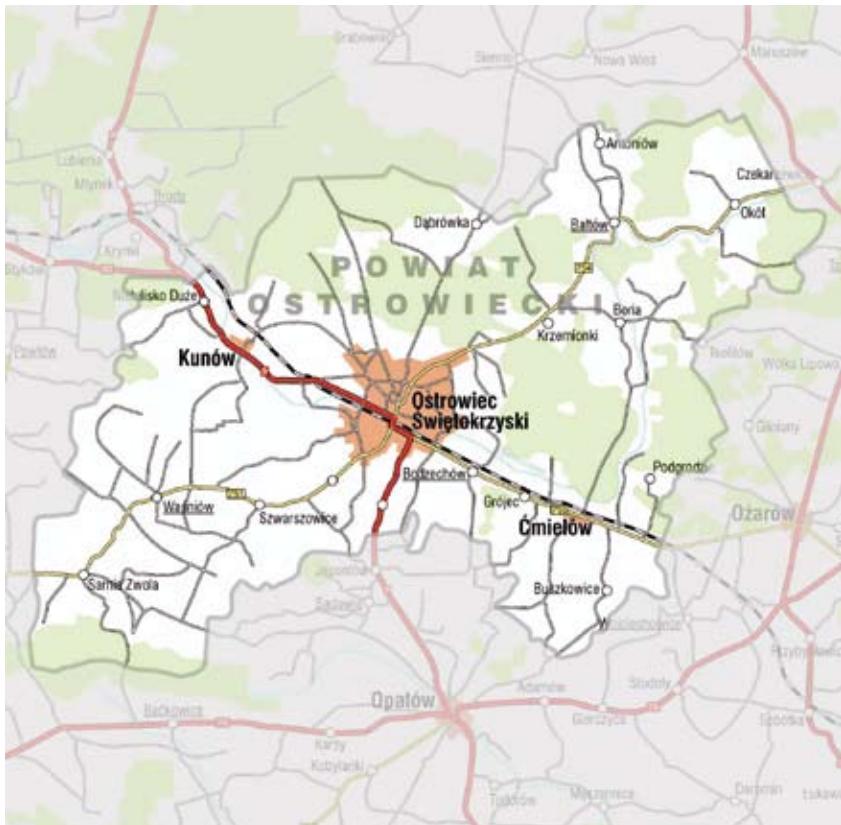


Haliszka 19
27-570 Iwaniska
 tel. +48 15 860 16 53, 501 838 894
 e-mail: ewanogaj1@vp.pl



The possibility of riding on horseback rides, winter sleigh rides, horse-drawn carriage or wagon traffic.

OSTROWIEC COUNTY



Ostrowiec county

Ostrowiec county becomes more and more attractive place to rest for tourists from the whole Poland. On its site there are 6 forest reserves and an archeological one at Krzemionki near Ostrowiec Świętokrzyski.

Krzemionki reserve is famous for its 500-meter underground tourist route, in an original way unveiling mysteries of Neolithic mine working of a stripped flint from before 5000 years. It is the only place in the world with a deposit of this magic flint. Another attraction is a reconstructed Neolithic village, pit-shaft, campsite and a archeological heritage park.



One of the biggest attraction of the county and the voivodeship is the JuraPark in Bałtów, the first such park in Poland. At approximately 3 acres occupying the area there have been deployed truly reconstructed models of dinosaurs of natural size. Walking on the special track you can stand eye to eye with a 47 meter long seismosaurus, the greatest representative of those living 155 million years ago, giant reptile.

Ostrowiec Świętokrzyski - the capital of the county. Its surroundings are the perfect place for fans of active holidays. The city is famous for the most modern in Poland, an indoor swimming pool of Olympic dimensions, adapted to organize various games. There is a bicycle path around Ostrowiec Świętokrzyski. At the outskirts of the city there is a sport and recreation center Gutwin with a guarded swimming pool and a rope park.

A small locality Doly Biskupie is another attraction of the region thanks to the paper mill "Witulin", which for his son, Witold Gombrowicz - a world-class writer, was built by his father. Nowadays we can see only the ruins of this factory.

Baza adresowa:

JuraPark in Bałtów
near Ostrowiec Świętokrzyski
Bałtów 8a, 27-423 Bałtów
tel. +48 41 264 14 20-21
www.juraparkbaltow.pl
Open: April, September and October
Mondays-Fridays: 9.00am - 5.00pm
Saturdays-Sundays: 10.00am - 6.00pm
May-June Mondays-Fridays: 9.00am - 5.00pm
Saturdays-Sundays: 10.00am - 7.00pm
July-August Mondays 10.00am - 7.00pm
Saturdays-Sundays: 9.00am - 9.00pm

Museum and Archeological & Nature Reserve in Krzemionki

near Ostrowiec Świętokrzyski
27-400 Ostrowiec Świętokrzyski
tel. +48 41 262 09 78
fax +48 41 265 36 51
Open: 1 May - 30 September
Mondays-Fridays: 9.00am - 3.00pm,
Saturdays 9.00am - 5.00pm
Sundays and Holidays: 1.00pm - 5.00pm
July-August:
Saturdays-Sundays 1.00pm - 7.00pm
April-October
Mondays-Saturdays: 9.00am - 4.00pm
Sundays and Holidays: 11.00am - 4.00pm
1 November - 31 March
Mondays-Saturdays: 9.00am - 3.00pm
Sundays and Holidays: 11.00am - 3.00pm
www.krzemionki.pl

Szwajcaria Bałtowska

Ski lift in Bałtów
tel. +48 519 346 140
Open:
Monday-Thursday: 9.00am - 9.00pm
Friday-Sunday: 9.00am - 9.00pm



**Live Museum of Porcelain**

ul. Sandomierska 243

27-440 Cmielów

tel./fax +48 15 861 20 21

www.as.cmielow.com.pl

Open: May-September

Tuesdays-Sundays: 9.00am - 6.00pm

1 October - 30 April Sightseeing

possible on Sundays after booking
in advance last admission one hour
before closing.

Ćmielów, located to the east of Ostrowiec Świętokrzyski, is known worldwide for the porcelain produced for 200 years. On the area of a former Porcelain Factory ŚWIT there has been created a Live Museum of Porcelain. You can see there an exhibition of porcelain figures, participate in the manufacture of porcelain and even make your own porcelain work.

Agrotourism farm Agroturystyka, Zofia Farys



Miłkowska Karczma 86 a, 27-415 Kunów
tel. +48 41 260 02 74, 518 490 049
www.farysowie.prv.pl
e-mail: farysowie@o2.pl



Agrotourism farm Eliza Gałęzia



Udziców 28
27-415 Kunów
tel. +48 512 145 416
www.udzicow.net



Agrotourism farm „U Karoliny”, Teresa and Sławomir Szczęgławie



Kolonia Wólka Bałtowska 61
27-423 Bałtów
tel. +48 606 558 462, 696 800 097
e-mail: tereska1902@wp.pl



Ski lift 1,5 km.

Agrotourism farm „Świat Kucyków”, Zofia and Kazimierz Szczęgławie



Kolonia Wólka Bałtowski 58
27-423 Bałtów
tel. +48 606 587 114, 508 596 906



Ski lift 1,5 km.

Agrotourism farm „U Zdzicha”, Wiesława and Eugeniusz Chodzińscy

Bałtów 161
27-423 Bałtów
tel. +48 41 264 11 30



Ski lift 1,5 km.

**Agrotourism farm „U Zosi”, Zofia Sałek**

Skarbka Dolna 47
27-423 Bałtów
tel. +48 512 182 872



Ski lift 1,5 km.

**Agrotourism farm „Zacisze”, Teresa and Zbigniew Antonkiewiczowie**

Bałtów 159
27-423 Bałtów
tel. +48 606 414 158



Ski lift 2 km.

**Agrotourism farm „ALBA”, Alina Bajor**

Skarbka Dolna 42
27-423 Bałtów
tel. +48 41 264 11 10, 507 021 684



Ski lift 2 km.



Agrotourism farm „Bałtowski Dworek”, Edyta and Rafał Maziarscy



Okół 161
27-423 Bałtów
tel. +48 606 539 076
e-mail: bałtowski.dworek@op.pl



Agrotourism farm „HEBA”, Renata and Mirosław Heba



Magonie 61
27-400 Ostrowiec Świętokrzyski
tel. +48 41 262 45 76, 602 855 366



Agrotourism farm „Na Wzgórzu”, Ewa and Grzegorz Rdzonek



Bałtów 145
27-423 Bałtów
tel. +48 41 264 13 50, 517 766 791



Agrotourism farm „Pod Wisienką”, Agnieszka and Piotr Zufla



Pętkowice 57 a
27-423 Bałtów
tel. +48 41 264 12 94, 667 204 594



Hosts organize sleigh rides, carriage rides.

Agrotourism farm „Pod Modrzewiem”, Andrzej Lichotki

Kolonia Wólka Bałtowski 66
27-423 Bałtów
tel. +48 41 264 11 26, 504 132 685

**Agrotourism farm „Pałacowe Wzgórze”, Teresa Róża**

Bałtów 93 a
27-423 Bałtów
tel. +48 512 659 194
www.agrobaltow.pl/palac_wzgorze.htm

**Agrotourism farm „Nad Kamienną”, Małgorzata Kołodziej**

Bałtów 58
27-423 Bałtów
tel. +48 664 014 934, 41 264 10 79
e-mail: gocha220761@wp.pl

**Agrotourism farm „Agro – Turbo”, Marzena Fryziel**

Antoniów 47
27-423 Bałtów
tel. +48 41 260 09 64, 509 145 739
www.agroturbo.pl



Participation in the farming works, carpentry workshops, mini-golf.





PIŃCZÓW COUNTY

Pińczów county

Due to the unique landscape virtues of the Pińczów county is almost entirely covered by various forms of nature preservation within the Complex of Landscape parks in Ponidzie.

A special place in the county takes, one of the largest in Europe, worldwide known, studfarm of Arabic thoroughbred horses in Michałów.

The Pińczów county is an perfect place for lovers of bicycle trips, canoeing, riders and even hang-gliders. Canoeing trips are of great interest among tourists. Almost 54 kilometer long water track starts in Młotkowice and finishes in Wiślica. River



Nida is considered the paradise for anglers. Walking on the unusual "Ogród na Rozstajach" ("Garden at the Crossroads") in Młodzawy Małe in Pińczów county you can enjoy a truly magical landscape: several meters high water cascade, a cave, a minipond, uncountable species of plants and land and water birds. Perched in the garden there are sculptures by Tadeusz Kurczyna - founder and owner of this garden. In the summer at the weekends there

Address book:

**Tourist Information Center
in Pińczów**
ul. Piłsudskiego 2a
28-400 Pińczów
tel. +48 41 357 24 72
www.muzeumitpinczow.eu
e-mail: mrpinczow@wp.pl

**Heritage Centre and Tradition
of Agriculture in Ponidzie**
Wielkopolski Palace
Tourist Information Point
in Chroberz
tel. +48 663 01 55 66





operates a narrow-gauge railway "Ciuchcia Express Ponidzie" - a attraction for tourists at every age.

Pińczów, the capital of the county, is called the seat of Arian - the Polish Brethren. Mikołaj Oleśnicki made from Pińczów the center of Reformation in Minor Poland. Worth seeing here is the house on Mirów from 17th c., called the Arian Printing House, Gothic-Renaissance Pauline monastery complex, late-Renaissance church from the 17th c. and early Baroque Reformers monastery and church from 17th/18th c. You should also visit a Renaissance synagogue from 16th/17th c., Wielkopolski palace and St. Anne chapel situated at the hill, designed by Santi Gucci of Florence. From the top hill there is a beautiful view on the vicinity and meanders of the river Nida. 19th century classical palace in Chroberz and churches in Stara Zagość, Kije, Bogucice and Krzyżanowice also deserve a note.

Municipal Rest and Recreation Center

ul. Pałęki 26
28-400 Pińczów
tel. +48 41 357 20 20, 357 20 44
fax +48 41 357 28 11

Tourist company

"Kajakiem" Anita Górecka
ul. Rakowska 29
28-300 Jędrzejów
tel. +48 41 386 30 74, 600 288 375

Ogród na Rozstajach

Młodzawy Małe 17
28-400 Pińczów
tel. +48 41 357 92 65
Open:
Saturday - Sunday 9.00am - 7.00pm
www.ogrodnarozstajach.pl



AGROTOURIST GUIDE-BOOK

PIŃCZÓW COUNTY

Agrotourism farm „Biała Zagroda”, Renata and Mirosław Wojciechowscy

Młodzawy 70, 28-400 Pińczów

tel. +48 41 357 92 71, 692 345 935

www.bialazagroda.pl

e-mail: Miroslawwojciechowski3@neostrada.pl



Agrotourism farm „Gospodarstwo Gościnne”, Małgorzata Nowak

Probołowiec 46

28-425 Pińczów

tel. +48 880 765 390

www.gminazlota.pl, www.pinczow.pl



Agrotourism farm Henryka Musiał

Złota 27

28-425 Złota

tel. +48 41 357 35 54

www.pinczow.pl



Agrotourism farm „Agroturystyka Celtycka”, Stanisław Klepka

Niepropowice 22, 28-425 Pińczów

tel. +48 41 356 11 39, 698 129 063

www.wczasyponidzie.pl

e-mail: zamow@glinkalochy.pl



Aromatherapy - the medicinal smell of the meadows, pine forests, ancient dungeons, sleeping in the hay.

Agrotourism farm „Perła Ponidzia”, Elżbieta and Waldemar Kucięba



Chroberz 134
28-425 Złota
tel. +48 41 356 42 26, 602 640 563
www.kajakiem.pl, www.gminazlota.pl



Agrotourism farm Majka Wanda



Janów 40, 28-400 Pińczów
tel. +48 41 356 83 31
www.wakacje.agro.pl/ponidzie
www.agroturystyka.ponidzie.com



Agrotourism farm Monika and Rafał Stolarscy



Młodzawy Duże 23, 28-400 Pińczów
tel. +48 41 357 92 63
www.wczasywpolsce.stolarscy.pl
e-mail: monika23293@vp.pl



Agrotourism farm „Pod Bociankiem”, Barbara Mider



Skowronno Górne 31, 28-400 Pińczów
tel. +48 607 351 207, 41 357 52 01
www.podbociankiem.wczasywpolsce.pl
e-mail: mider.1975@o2.pl



Agrotourism farm „W Dolinie Nidy”, Marzena and Tomasz Naporowie

Skowronno Górne 32, 28-400 Pińczów

tel. +48 661 833 574, 41 357 57 82

www.wdolinienidy.wczasywpolsce.pl

e-mail: Agroturystyka@skowronno.eu



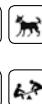
3 rooms



8 persons



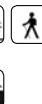
1 room



0.5 km



0.5 km



Agrotourism farm „Nad Nidą”, Mirosława and Marek Durlej

Krzyżanowice Średnie 39A, 28-400 Pińczów

tel. +48 692 971 496

www.nadnidawczasywpolsce.pl

e-mail: mdurlej1@tlen.pl



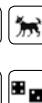
4 rooms



14 persons



1 room



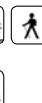
350 m



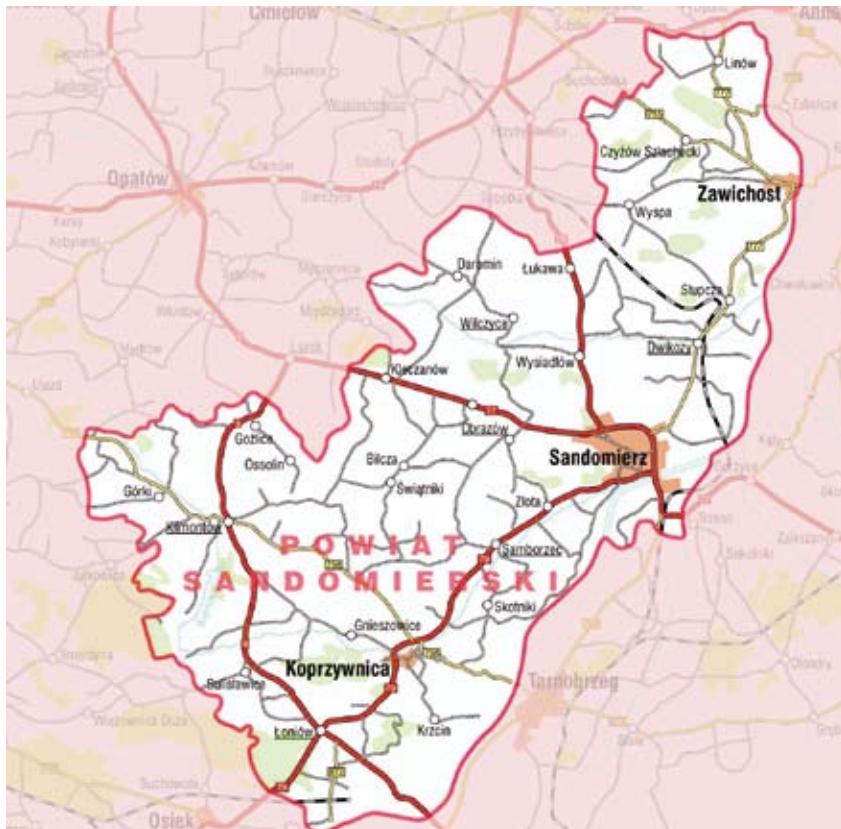
350 m



2 km



Goats, wood carving, painting, acrylics and watercolors, working farm with horses, kayakng.



Sandomierz county

Sandomierz county is first of all Sandomierz, one of the most beautiful and most interesting cities in Poland. Due to its picturesque localization, history and numerous monuments of architecture and art it is a popular destination for many tourists.

The most famous sights include mainly: the Opatów Gate, St Jacob church, town hall dating from the 14th c., expanded in the sixteenth century, crowned with a beautiful, Renaissance attic, a cathedral from the 16th c. and one of the oldest secondary school in Poland - over 400 year-old Collegium Gostomianum. Late Romanesque church of St Jacob at

**Address book:**

Tourist Information Point
In Sandomierz
ul. Rynek 12
27-600 Sandomierz
tel. +48 15 832 23 05, 15 832 26 82
www.pttk-sandomierz.pl

Association of the 800th anniversary of the Abbey Cistercian in Koprzywnica
ul. Krakowska 78
27-660 Koprzywnica
tel./fax +48 15 847 62 02
www.kuprzyszlosci.pl

the Dominican monastery belongs to the oldest brick churches on the Polish territory. A particular attention attracts a bipartite portal, which is a main entrance to the church. In an early gothic belfry remained one of the oldest bells in Poland from 1314 and 1389.

The Sandomierz cathedral, founded by king Kazimierz Wielki in 1360, rises on the slope of the hill now called the Cathedral Hill. Inside the church a particular attention deserve Byzantine-Ruthenian frescoes (i.e. picture of the "Assumption of Mary"). Outstanding Gothic walls with a steep tower form, along with the Długosz House, buildings of Collegium



Gostomianum and lush greenery on a slope, an unforgettable view of the full history of the city.

In Sandomierz a worth seeing is the exhibition presented at the Royal Castle, a rich collection of the Diocesan Museum, located at the Długosz House - one of the best preserved Gothic living houses and is also worth walking through the Queen Jadwiga Ravine. For tourists there is also a 470 meter-long Underground Tourist Route.

**Tourist Information Center
in Sandomierz**
ul. Rynek 20
27-600 Sandomierz
tel. +48 15 644 61 05
e-mail: informacja@sandomierz.travel
www.sandomierz.travel

**Tourist Information Point
in Sandomierz**
Royal Castle
ul. Zamkowa 14
Sandomierz
tel./fax +48 15 832 22 65





SANDOMIERZ COUNTY

On the areas of Sandomierz county there have been marked many hiking and biking tracks running the most interesting corners of towns, fields, orchards and numerous ravines. Moving them you can admire stunning shape of terrain, virtues of nature and culture of the county. Near Sandomierz there is a reserve "Góry Pieprzowe" ("Rose Mountains") with many species of roses (hence the hills are called the Rose Mountains). Driving through Klimontów, Sulisławice or Zawichost you come across many monuments of architecture for example, the former synagogue in Klimontów, Sanctuary of Our Lady in Sulisławice and the post-Franciscan monastery from the 14th century in Zawichost.

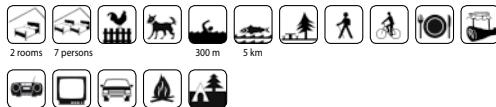
In the bend of river Koprzywianka, there soars a former Cistercian Abbey, now a parish church in Koprzywnica. It was one of the oldest Cistercian monasteries in Poland, in which, next the classical Cistercian architecture, there preserved numerous medieval wall paintings and valuable equipment.



Agrotourism farm Katarzyna Radomyska-Duda



Rybница 10
27-640 Klimontów
tel. +48 15 866 32 34
e-mail: kasiarduda@op.pl



Pigs, cattle, poultry.

Agrotourism farm „Dobrocka Dolina”, Grzegorz Ciąża



Dobrocie 1
27-612
tel. +48 15 821 34 22, 504 059 778
www.dobrockadolina.com.pl



Growing fruit, table tennis, collecting fruit and preparing own preserves.

Agrotourism farm Adriana Barańska



ul. Pogodna 18
27-600 Sandomierz
tel. +48 15 832 23 37, 506 369 426
e-mail: sbarans@wp.pl



Agrotourism farm Beata and Piotr Panasiuk



Czyżów Szlachecki 43
27-630 Zawichost
tel. +48 15 835 51 34
e-mail: Beata.piotr.panasiuk@wp.pl



Chickens, ducks, pigs.

Agrotourism farm Adam and Mieczysław Bodura

Łukawa 55
27-612 Wilczyce
tel. +48 15 837 71 54



Orchard crops, volleyball, can pick fruit in orchards and carrying out preparations for their own needs and stocks.

**Agrotourism farm Nina and Jacek Małuszyńscy**

Kamień Łukawski 61
27-600 Sandomierz
www.wildrose.pl

**Agrotourism farm „Biały Dworek”, Łukasz Juda**

Łojowice 45
Samborzec
tel. +48 15 831 41 73, 508 557 946
e-mail: judzik@poczta.onet.pl

**Agrotourism farm Tadeusz Godzwon**

Zawisielcze 2
27-650 Samborzec
tel. +48 15 832 31 40, 607 911 308



Swing, weeding plot, picking fruit, assistance in own preserves.



Agrotourism farm „Wojtasówka”, Halina Wojtas



Obrazów 56
27-641 Sandomierz
tel. +48 15 836 51 44, 609 123 848
www.wojtasowka.noclegi.w.pl



5 rooms 20 persons 5 rooms



Agrotourism farm Urszula Gajda



Obrazów 20
27-641 Sandomierz
tel. +48 15 836 51 73
e-mail: agroturystyka.gajda@interia.pl



3 rooms 8 persons



Agrotourism farm „Ozimówka” Zofia Majewska



Foto: Józef Myjak

Malice 75
27-641 Sandomierz
tel. +48 15 832 31 28, 510 494 736



3 rooms

Agrotourism farm Halina and Eugeniusz Pileccy



Czyżów-Szlacheckie 64
27-630 Zawichost
tel. +48 15 835 52 59



4 rooms

Fun at the barbecue, festive songs.

Agrotourism farm Irena Chmiel

Złota 2
27-650 Samborzec
tel. +48 15 831 45 05

**Agrotourism farm Irena Orawiec**

Kichary Nowe 46
27-620 Dwikozy
tel. +48 15 831 26 13, 512 528 225



Fruit orchard, soccer, volleyball, basketball.

**Agrotourism farm „Orlik”, Adam Orłowski**

Wysiadłów 12C
27-612 Sandomierz
tel. +48 660 406 449, 507 256 076
www.noclegi.e-nocleg.pl/orlik



Boat, pedal.

**Agrotourism farm Leszek and Danuta Sałata**

Pęczyny 40
27-612 Wilczyce
tel. +48 15 837 72 93



The ability to collect the fruit from orchards and prepare own preserves.





Skarżysko-Kamienna county

More than half of the county forested areas, the remaining of the Świętokrzyski primeval forest. There have been created two reserves: Świnia Góra (Świnia Mountain) and Dalejów and Suchedniowsko-Oblęgorski Landscape Park and Sieradowicki Landscape Park.

The capital of the county Skarżysko-Kamienna, was established in the twenties of the 20th c. The sanctuary of Our Lady of the Sharp Gate is a copy of the Sharp Gate in Vilnius. Among the most valuable votive offerings of thanksgiving are the Rosary and papal skullcap, donated by Pope John Paul II during his stay at the Sanctuary.



In Skarżysko you should visit the Museum of White Eagle. The seat of this museum is located in a historic building of a steelworks "Rejów" from the 19th c. A huge collection of exhibits from the Defence War from 1939, uniforms and military equipment. An open air exhibition with cannons, tanks, armored cars, military airplanes and motor torpedo boat ORP "Odważny" attracts many visitors. Rejów, once an independent village, today is a part of Skarżysko-Kamienna. There are ruins of blast furnace from 1770 and an industrial water dam on the river Kamienna - a well known water body.

In order to commemorate the places pacified by the Nazis there has been created a Mausoleum of Martyrdom of the Polish Village. It is located south of Suchedniów.



You can see there a permanent exhibition entitled "Michniów - burning heaven and earth". For tourists, wishing to relax actively, there have been prepared hiking trails with a total length of over 150 km, leading to the most interesting objects of nature and one bicycle path 80 kilometer long called "On the tracks of the monuments of technology".

Address book:

Matka Boska Ostrobramska Sanctuary
ul. Wileńska 33
26-110 Skarżysko-Kamienna
tel. +48 41 253 88 00
www.ostrobramska.pl

White Eagle Museum

ul. Słoneczna 90
26-110 Skarżysko-Kamienna
tel. +48 41 252 02 31

Open daily:

Jan.-March and Nov.-Dec.
8.00am - 4.00pm
April and Oct. 8.00am - 7.00pm
May-Aug. 8.00am - 8.00pm
Oct. 8.00am - 6.00pm
<http://orzelbialy.skarzysko.org/>



Agrotourism farm Sławomir Kowalik

ul. Gajzlera 8
26-130 Suchedniów
tel. +48 41 254 42 26

**Agrotourism farm Ewa and Narcyz Jasińscy**

Klonów 9
26-140 Łączna
tel. +48 41 395 90 02, 512 239 232



Poultry, cattle, rabbits, volleyball.

**Agrotourism farm Małgorzata and Sylwester Chrząszczyk**

Gózd 5
26-140 Łączna
tel. +48 41 254 88 10



Poultry, billiards, bicycle rental.

**Agrotourism farm „Stary Młyn nad Kamienną”, Wiktor Mosurek**

Michałów 2
26-110 Skarżysko Kościelne



Agrotourism farm „Gościniec Mostki”



Mostki 1
26-130 Suchedniów
tel. +48 41 254 42 49



Board provides the Circle of Farmers .

Agrotourism farm „Agroturystyka nad Kamionką”, Piotr Zieliński



Ostołów 63
26-130 Suchedniów
tel. +48 41 254 48 09



Agrotourism farm „Zagroda Królów”, Gabriela and Krzysztof Król



Brzeście 36A, 26-120 Bliżyn
tel. +48 41 254 10 23, 609 106 030
www.zagrodakrolow.pl
e-mail: gabrysia.krol@onet.eu



„House barrow” - processing of flax and woven on the loom, learning the crafts, making rugs.

Agrotourism farm „Gospodarstwo na Sobótce”, Krystyna Adamczyk and Waclaw Pejas



Sobótka 32A
26-120 Bliżyn
tel. +48 602 468 218, 41 395 85 32



The opportunity to participate in trials folk band "Sobótka".

Agrotourism farm Magda and Marcin Leszczyński

Wojtyńów, ul. Podleśna 6, 26-120 Bliżyn

tel. +48 600 521 090

www.emeryk.com/dom

e-mail: marcin.leszczyński@emeryk.com



5 rooms



8 persons



1 room



3 km



500 m





Starachowice county

Starachowice county is located in the northern part of the Świętokrzyskie voivodeship. Forest, reserves, nature monuments and picturesque located water reservoirs are the wealth of this region. There are four reserves on this area: two forest: Rosochacz and Wykus and two rocky: pod Krynkami and near Adamów.

Starachowice from the early ages was related to the industry whose development determined the fate of the city. Smelted iron was a well known exchangeable good for settlers and travelers. In the blast furnace complex of the foundry there has been created the Jan Pazdur Ecomuseum of

**Address book:****Cistercian Museum in Wąchock**

ul. Kościelna 14

27-215 Wąchock

tel. +48 41 271 50 66

fax +48 41 271 50 12

Open: May-October:

Weekdays 9.00am - 12.00am,
1.30pm - 5.15pm, 6.00pm - 8.00pm

Sundays and Holidays:

2.30pm - 5.15pm and on request.

November-April at Weekdays

1.30pm - 5.15pm and on request

Natural History and Technology. Its most valuable exhibits are: the oldest in Europe blast furnace from 1899 and of the biggest in the world steam machine. There is also a settlement of ancient iron metallurgy, old vehicles manufactured by the Starachowice production plant and fossilized dinosaurs footprints.

For enthusiasts of active holidays there have been laid out many walking and bicycle tracks running through the most beautiful surroundings and one educational path in Radkowice presenting a 300 year old mountain elm, a historic wooden church, a loess ravine and one vantage point.

A place, visited by pilgrimages and tourist in great numbers is the Sanctuary of Our Lady of Świętokrzyskie in Kałków-Godów with a small, beautiful church surrounded by large gardens. From the 33 meter-high Golgotha, towering over greenery, you can admire the beauty of the surrounding garden and close landscape. On the vast

area of the sanctuary there are: the Crib, the Stations of the Cross, Rosary Chapels, Hose of John Paul II and a Pilgrim's House.

A worth notice is also the Baroque parish church in Krynski from 1727 with two wooden belfries from 1779 and a dam - rocky culvert from 1840 in Brody.



Museum of Nature and Technology

ul. Wielkopiecowa 1
27-200 Starachowice

tel. +48 41 275 40 83

www.ekomuzeum.pl

Open: April- October:

Tuesdays-Fridays 9.00am - 6.00pm

Saturdays-Sundays 12.00am - 6.00pm

November-April:

Tuesdays-Fridays 8.00am - 4.00pm

Saturdays-Sundays 12.00am - 4.00pm

Starachowice Narrow-Gauge Railway

ul. Targowa 17

27-200 Starachowice

tel. +48 660 509 105

www.skw.org.pl

In operations on: 1, 2, 3, May

and each Saturday and Sunday

till the end of September

Section: Starachowice - Lipie,

direction Lipie - departures:

10.30am, 1.30pm, 5.00pm;

Direction Starachowice - departures:

1.00pm, 4.00pm, 6.30pm

Section: Ilża - Mercule Nadleśnictwo,

direction Marcule Nadleśnictwo -

departures: 11.00am, 2.00pm, 5.00pm;

direction Ilża - departures: 1.00pm,

4.00pm, 6.30pm



Agrotourism farm „Sabatówka”, Jolanta Sabatowska

Wielka Wieś 1, 27-215 Wąchock
tel. +48 41 271 22 67, 606 61 84 68
www.sabatowka.pl
e-mail: sabat007@interia.pl

**Agrotourism farm Teresa Wojtachnio**

Wielka Wieś 64
27-215 Wąchock
tel. +48 41 271 22 19, 692 917 888

**Agrotourism farm „Stajnia Pod Dębem”, Izabela and Włodzimierz Łaćuchowscy**

ul. Podlesie 78, 27-200 Starachowice
tel. +48 41 273 15 88
www.stajniapoddebem.strefa.pl
e-mail: admin@stajniapoddebem.strefa.pl



Horses, badminton.

**Agrotourism farm Anna and Andrzej Trepka**

Tarczek 120, 27-225 Pawłów
tel. +48 41 272 29 24, 696 702 141
www.trepka.wczasywpolsce.pl
e-mail: albert.trepka@interia.pl



Cows, pigs, rabbits, chickens, tennis, football, soccer, volleyball.



Agrotourism farm „Świerkowe wzgórze”, Jolanta and Jarosław Dąbrowscy



Grabków 25A, 27-225 Pawłów

tel. +48 41 272 29 70, 604 962 625

www.swierkowe.ldp.pl

e-mail: swierkowe@swierkowe.ldp.pl



Billiards.

Agrotourism farm „Pytlówka”, Anna Sokalska



Tarczek 24, 27-225 Pawłów

tel. +48 41 272 27 81, 601 833 661

www.pytlowka.pl

e-mail: pytlowa@op.pl



Ponies, basketball, badminton, table tennis.

Agrotourism farm Elena Gleń



Bukówka 39

27-225 Pawłów

tel. +48 604 492 278

e-mail: glen_ellene@prokontro.p



Billiards, badminton, table tennis.

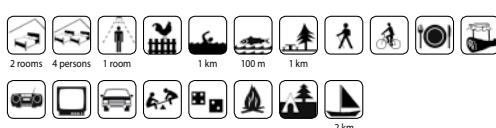
Agrotourism farm „Pod Lipą”, Witold Turek



Krynki, ul. Starachowicka 53

27-230 Brody

tel. +48 41 271 14 50, 798 520 479



Agrotourism farm Jadwiga Kwiecińska

Tarczek 101, 27-225 Pawłów
tel. +48 41 272 28 38, 785 807 885
www.mlynowka.agrowczasy.com
e-mail: tarczekmlynowka@wp.pl



3 rooms



10 persons

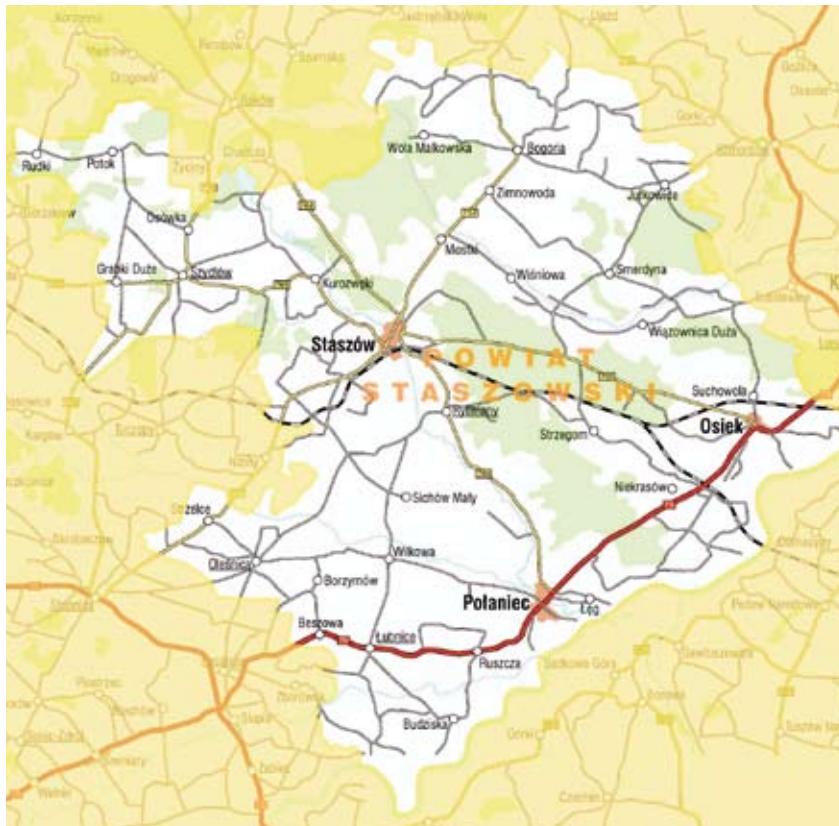


100 m

4 km



Manufacturing of clay pots, and assistance in the drying of hay, milking cows, feeding animals, chickens, a cow.



Staszów county

The Staszów county spread in the Nida Basin on the left bank of the Vistula River, in the southeastern plains of the voivodeship. Rich in sulphur soils of the county were in the past in possession of the most affluent aristocratic families. There is a series of historic buildings and goods of culture: castles, churches, palace and manor complexes.

At the river Czarna, called Staszowska, there are situated the oldest and the most interesting localities among which is Staszów a county city - which deserves a special attention. Architectural landmark of the city is the 18th-century town hall,

Address book:

Palatial Complex in Kurozwęki
ul. Zamkowa 3
28-200 Staszów
tel. +48 15 866 72 71, 866 72 72
www.bizony.com

Golden Forest Hermitage
in Rytwiany
ul. Klasztorna 25
28-236 Rytwiany
tel. +48 15 864 77 95
www.pustelnia.com.pl
Monastery tour with a guide:
May-October
Weekdays 9.00am - 6.00pm
Saturdays 9.00am - 8.00pm
Sundays and Holidays:
12.00 - 8.00pm
November-April
Weekdays 9.00am - 4.00pm
Sundays and Holidays: 12.00 - 4.00pm

Regional Museum
ul. Szkolna 8
28-225 Szydłów
tel. +48 41 354 51 46
Open: May-September
Mondays-Sundays: 10.00am - 6.00pm
www.szydlow.pl



and the most valuable monument of Baroque is the St. Bartholomew Church.

In the valley of Czarna, north-east of Staszów there is Kurozwęki with a famous palace and park complex, firstly described already in 13th century. In the second half of the 14th c., in backwater of river Czarna, there was erected a castle. Within the centuries the building was reconstructed several times.

In Renaissance the building was rebuilt into a magnificent residence, nowadays adapted to tourism destination. The main attraction is safari, the only one in Poland, herd of American bison. On a vast area there has been created a mini zoo and a corn maze.

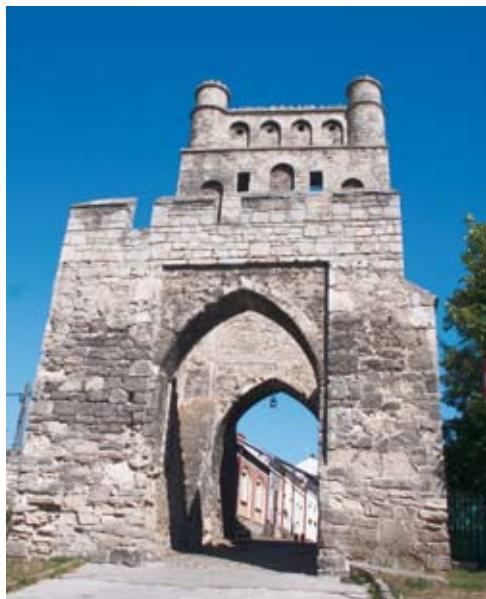
Located north-west of Staszów Szydłów, boasts the best preserved in the central Poland, medieval town fortification. 1080 meter long defensive walls, along with a castle, were built by the king Kazimierz Wielki. Current length of the walls - 700 m. In Szydłów you should also visit a castle complex from 1354, a former synagogue from 16th c. and a Gothic church funded by king Kazimierz Wielki.

Rytwiany – a small village near Staszów has its great attraction: post-Camaldolese

monastery complex with a “Pustelnia Złotego Lasu” (“Golden Forest Hermitage”). In this place, situated far away from hustle and bustle of everyday life, there is the first therapeutic center in Poland, which specializes in therapy for people at risk of effects of civilization: workoholism, shopoholism, netohilism and so on.

In Rytwiany worth seeing are the ruins of the 15th c. castle, wooden-brick manor from the end of the 18th c. and a chapel from the 19th c.

Bicycle paths run through many interesting localities. They were divided into shorter laps so that less professional cyclists could get pleasure out of this activity.



AGROTOURIST GUIDE-BOOK

STASZÓW COUNTY

Agrotourism farm „Aleksandra”, Zbigniew and Elżbieta Czajkowscy

Pełczyce 22

28-210 Bogoria

tel: +48 15 867 52 84, 603 629 668

e-mail: Ela_czajka@interia.pl



3 rooms

6 persons

2 rooms



5 km



Chickens, horses.

Agrotourism farm „Nad Wisłą”, Barbara Gębalska

Lipnik 21

28-221 Osiek

tel. +48 15 867 12 48

www.nadwisla.agro.pl



3 rooms

7 persons

500 m

500 m



Cows, pigs, horses, bicycles, badminton, volleyball.



Agrotourism farm Edward Nalepa

Łęg 26

28-230 Polaniec

tel. +48 15 865 16 87



5 rooms

15 persons

700 m



Bikes rental.



Agrotourism farm Małgorzata Sypniewska

Strzegomek, ul. Dojazdowa 34

28-221 Osiek

tel. +48 15 864 63 69

www.sypniewska.rytwiany.com.pl



5 rooms

12 persons



Cow, horse, poultry, playground, mini-playground, school within 1 km.



Agrotourism farm Dorota and Witold Chajscy



Rejterówka 21
28-232 Łubnice
tel. +48 15 865 96 92, 785 630 776



Pigs, cattle.

Agrotourism farm „Hodowla koni w siodle”, Anna Kwiatkowska



ul. Klasztorna 4
28-236 Rytwiany
tel. +48 15 864 75 61

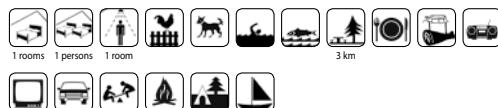


Horses, chickens.

Agrotourism farm Wiesława Adamczyk



Rejterówka 24
28-232 Łubnice
tel. +48 663 359 231



Pigs, cows, chickens, dogs, cats, boat.

Agrotourism farm Bożena Tomasiak



Szczebrysz 7, 28-232 Łubnice
tel. +48 15 865 93 05
www.agroturystyka.pdg.pl
e-mail: bozena@agroturystyka.pdg.pl



Agrotourism farm Jadwiga Paruch

Grabowa 38, 28-232 Łubnice
 tel. +48 15 824 26 34, 515 175 105
www.grabowa.yoyo.pl
 e-mail: jadziaparuch@vp.pl

**Agrotourism farm „U Krystyny”, Ewa Poniewierska, Krystyna Franusiak**

Borzymów 30
28-220 Oleśnica
 tel. +48 41 377 41 33



Goats, rabbits, chickens.

Agrotourism farm Paweł Wójcik

Jarząbki 19
28-114 Gnojno
 tel. +48 691 721 911



Carriage rides, sleigh.

Agrotourism farm Alicja Sojda

Grzybów 32
28-200 Staszów
 tel. +48 15 864 41 24



Agrotourism farm „Ekorab”, Elżbieta and Bogdan Chara



Jesień 59, 28-200 Staszów
tel. +48 603 560 975, 601 340 206
www.ekorab.boop.pl
e-mail: erazmuz@o2.pl



4 rooms 10 persons 4 rooms

2 km 2 km 300 m

2 km

Agrotourism farm Małgorzata and Eugeniusz Kajda



Jasień 107
28-200 Staszów
tel. +48 693 558 775



1 rooms 4 persons 1 room

1.5 km 100 m 100 m 1.5 km

1.5 km

Agrotourism farm Andrzej Kaniszewski



Kurozwęki, ul. Rynek 21, 28-200 Staszów
tel. +48 600 640 705
www.kurozweki.net.pl
e-mail: kaniszewska2@gazeta.pl



3 rooms 15 persons

1.5 km 4 km 1.5 km 1.5 km

4 km

Table tennis, football, internet access.

Agrotourism farm „U Stanleya”, Małgorzata and Stanisław Mazur



Kurozwęki, ul. Kościelna 1A
28-200 Staszów
tel. +48 15 866 73 02, 600 504 989



5 rooms 15 persons

1 km 5 km 5 km 500 m

5 km

Traditional dish - brawn Kurozwęki.

Agrotourism farm Joanna Bania

Kurozwęki, ul. Kościelna 1B, 28-200 Staszów
tel. +48 15 866 72 94, 601 497 294
www.agrobania.linuxpl.com
e-mail: baniajoanna@gmail.com



Regional Cuisine - lard.

**Agrotourism farm Krystyna Zmarzlik**

Korytnica 15
28-225 Szydłów
tel. +48 603 547 029, 664 762 791

**Agrotourism farm „Krystyna”, Krystyna Matyja**

Korytnica 25
28-225 Szydłów
tel. +48 15 864 43 57, 605 054 196
www.krystynamatyja.wczasywpolsce.pl

**Agrotourism farm Janusz Nowak**

Korytnica 29A
28-225 Szydłów
tel. +48 603 545 312



Agrotourism farm Stanisław Skrzypek



Korytnica 33
28-225 Szydłów
tel. +48 41 354 51 65



2 rooms 6 persons

300 m

1 km

1 km

500 m

1 km

Agrotourism farm Henryka Mazur



Korytnica 41
28-225 Szydłów
tel. +48 692 794 319



2 rooms 8 persons

200 m

1 km

1 km

500 m

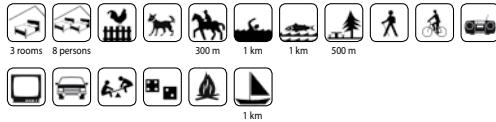
1 km

1 km

Agrotourism farm Henryk Kozoduj



Korytnica 42
28-225 Szydłów
tel. +48 697 630 759
www.korytnica.wczasywpolsce.pl



3 rooms 8 persons

300 m

1 km

1 km

500 m

1 km

1 km

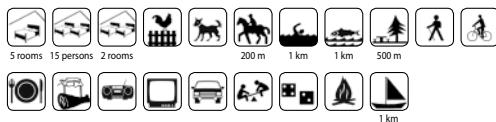
1 km

Football.

Agrotourism farm „Piwniczka”, Krystyna Kubacka



Korytnica 46, 28-225 Szydłów
tel. +48 41 354 51 65, 508 764 766
www.krystynakubacka.go.pl
e-mail: kt_kubaccy@o2.pl



5 rooms 15 persons 2 rooms

200 m

1 km

1 km

500 m

1 km

1 km

1 km

Football, table tennis, tennis, making butter, cheese, milk, dried mushrooms, wool spinning, help with the harvest and feeding the animals, paddling pool.

Agrotourism farm Mała Stadnina Koni „Raj”, Małgorzata and Szczepan Suchojad

Korytnica 56, 28-225 Szydłów
 tel. +48 601 414 250, 692 246 687
www.korytnica.za.pl
 e-mail: stadninraj@o2.pl



Riding camps are organized, green schools, summer camps.



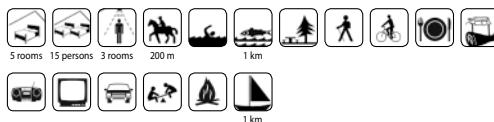
Agrotourism farm „Pod Banką”, Halina and Marian Tatroczy

Korytnica 67
28-225 Szydłów
 tel. +48 663 210 616, 605 401 183
www.podbanka.wczasywpolsce.pl



Agrotourism farm „Na Smugu”, Krystyna Leboda

Korytnica 68, 28-225 Szydłów
 tel. +48 509 839 033
www.leboda.wczasywpolsce.pl
 e-mail: krystyna27.07@op.pl

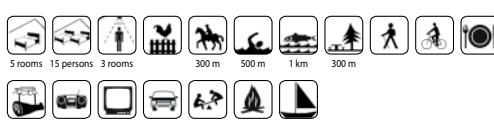


Making dumplings.



Agrotourism farm Sławomir Suchojad

Korytnica 79
28-225 Szydłów
 tel. +48 41 353 52 19



Plantation of asparagus.



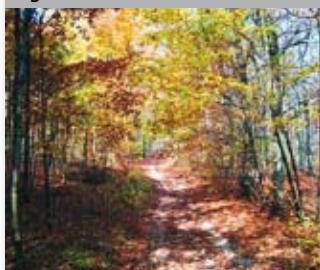
Agrotourism farm „Karolinka”, Bożena Kaczmarczyk



Korytnica 97
28-225 Szydłów
tel. +48 41 354 07 68, 602 455 213
www.karolinka.wczasywpolsce.pl



Agrotourism farm Anna Zmarzlik



Kołuszów 12
28-225 Szydłów
tel. +48 602 465 190



Agrotourism farm Krystyna Sadło



Kotuszów 32
28-225 Szydłów
tel. +48 880 046 334, 888 950 373



Agrotourism farm „Pod Lipami”, Wiesława and Szczepan Kaczmarczyk



Kotuszów 39
28-225 Szydłów
tel. +48 41 354 07 49, 606 460 930



AGROTOURIST GUIDE-BOOK

STASZÓW COUNTY

Agrotourism farm „Zacisze” Marianna and Jan Majka

Kotuszów 63
28-225 Szydłów
tel. +48 604 662 256, 608 879 300
e-mail: jmajka1@o2.pl



Agrotourism farm „Pod Jabłonią”, Teresa Michalska

Kotuszów 84, 28-225 Szydłów
tel. +48 604 352 428, 601 911 387
www.michar.republika.pl
e-mail: michar@poczta.onet.pl



Regional dishes, porridge with prunes, crocheting.



Agrotourism farm Danuta and Zygmunt Niedźwieccy

Kotuszów 88
28-225 Szydłów
tel. +48 608 374 012
www.uzygmunta.wczasywpolsce.pl



Processed asparagus.



Agrotourism farm Agnieszka and Jarosław Kuca

Kotuszów 90
28-225 Szydłów
tel. +48 696 551 110, 606 436 979



Agrotourism farm Bożena and Bogdan Cecot



Potok Rządowy 3
28-225 Szydłów
tel. +48 603 479 510



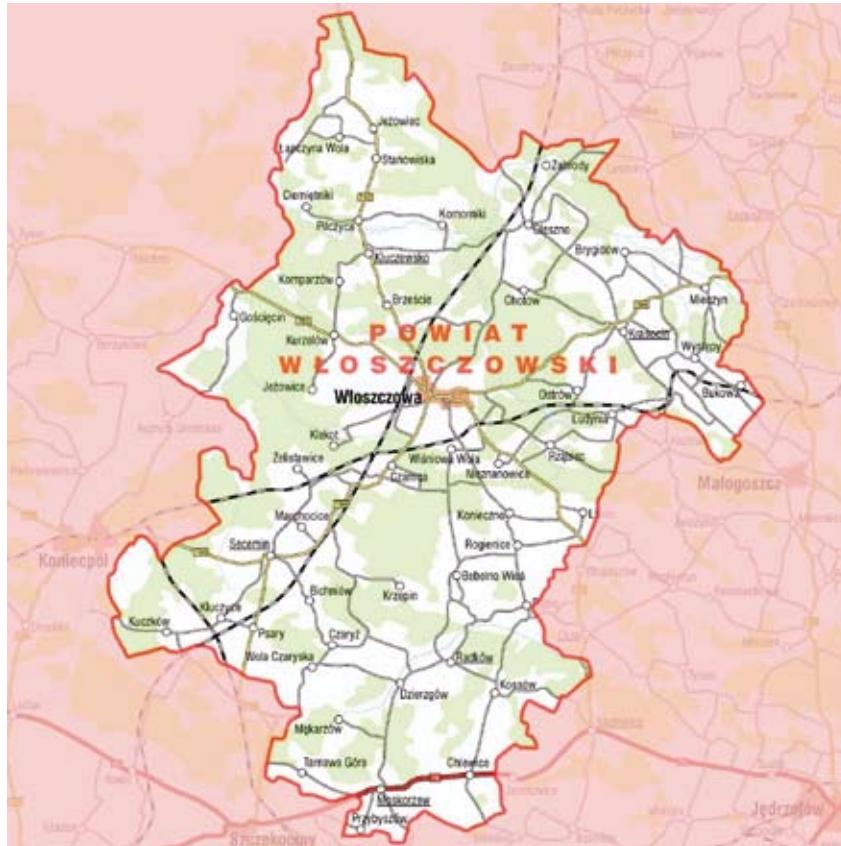
Agrotourism farm Barbara Gniewkiewicz



ul. Rynek 9
28-225 Szydłów
tel. +48 41 354 52 37, 604 337 917



WŁOSZCZOWA COUNTY

**Włoszczowa county**

Włoszczowa county is the western-most county of the Świętokrzyskie voivodeship. The most valuable and most interesting, due to landscape and nature aspects, this region is protected by four reserves: Bukowa Góra and Murawy Dobromierskie, preserving steppe greenery and Ługi near Kurzelów and Oleszno with reserves of swampy habitats.

There are many monuments in the Włoszczowa county. You can find here court-palace complexes: in Radków from 19th c., in Ludynia from 18th c., in Wola



Świdziańska from 19th c. as well as remnants after courts in Nieznanowice, Czarnica, Moskorzew and Kluczewsko.

In Krasocin a worth seeing is a windmill from the 19th c.

In the court complex in Ludynia a movie was shot on the screenplay of "Syzyfowe Prace" and "Przedwiosnie" by Stefan Żeromski. Moviemakers working on: "Przedwiosnie" have left many exhibits in the court.

A worth seeing is the parish church in Włoszczowa, the most impressive building in the county with a miraculous picture of Our Lady.

In Dzierzgów, in a regional sanctuary there is a picture of Our Lady of Tears. Legend has it, that from the picture, brought from Ruthenia in July 1651 tears flowed. Our Lady from Dzierzgów owes its name after this event.



Czarnca is a locality famous for its royal field hetman Stefan Czarniecki, who was born and buried here. His body lies in a sarcophagus made of red marble in the Assumption of the Blessed Virgin Mary and St Florian church, which he sponsored. The chapel commemorating the hetman was built on the church from the south side only in 19th c. Inside the Baroque sanctuary, a valuable monument, there is a, worth seeing, font with a Czarniecki coat of arms - a boat. In the chapel there are numerous memorabilia after the hetman: paintings showing his image, liturgical vessels, a beautiful canonical made from a cope, which covered a horse belonging to Charles X Gustav of Sweden. In the altar there is a picture of Our Lady, resembling in style Byzantine icons. According to the ancient knight custom Czarniecki used to take it with him on war expeditions. Opposite to the temple, in place where most probably was the Czarniecki court, there has been created a park - arboretum with valuable species of trees and shrubs.

Address book:**Stefan Czarniecki Mausoleum**

ul. Szkolna 16a
29-100 Włoszczowa
tel. +48 41 394 21 11

Open on working school days after
an advanced telephone call

Tourist Information Center**in Włoszczowa**

ul. Wiśniowa 23
Włoszczowa
tel. +48 41 394 14 05

Agrotourism farm Barbara Gibas



Bałków 84
29-135 Radków
tel. +48 605 685 125



4 rooms 13 persons 2 rooms

car boat tree

Agrotourism farm Irena Jakubek



ul. Ks. T. Urbańskiego 14
29-105 Krasocin
tel. +48 41 391 71 42
e-mail: maciejjakubek1@wp.pl



3 rooms 11 persons

Agrotourism farm „Futerał”, Karol Sitkowski



Kozia Wieś 69
29-105 Krasocin
tel. +48 41 394 31 35



3 rooms 9 persons

car boat tree

Agrotourism farm „Domek nad rzeczką”, Sylwia Nowak



ul. Wyzwolenia 34A
29-105 Krasocin
tel. +48 41 391 70 49



5 rooms 22 persons 5 rooms

car boat tree

Agrotourism farm Agnieszka Szymczyk

**ul. 1go Maja 37
29-120 Kluczewsko
tel. +48 44 781 42 79**



Artistic weaving courses, specialty - liqueur.

**Agrotourism farm Iwona and Roman Kłudziak**

**Łapczyna Wola 4a
29-120 Kluczewsko
tel. +48 504 256 760
www.agrinpol.pl/romex**



Specialty venison.

**Agrotourism farm Danuta and Lucjan Moroń**

**Praczka 4
29-120 Kluczewsko
tel. +48 606 576 225, 600 241 439**



Field work, home-cured meat product.

**Agrotourism farm Marek Bomba**

**Łachów 30
29-100 Włoszczowa
tel. +48 41 394 38 79, 692 728 799
www.agroturystykaeko.republika.pl**



Goats, sheep, help in the breeding of goats and sheep, lamb tasting.



Pictograms

	Number of rooms		Forest
	Number of beds		Walking trails
	Number of rooms with bath		Bicycle trails
	Number of house		Radio
	Number of seats		TV
	Disabled		Internet Access
	Boarding		Car park
	Regional cuisine		Playground
	Farm		Games
	Pets		Bonfire
	Horseriding		Campsite
	Open-air swimming Bath		Water equipment
	Fish pond		Bus stop

Contents

2	The Świętokrzyski Region – Energy Center
4	Busko county
12	Jędrzejów county
19	Kazimierza-Wielka county
23	Kielce county
67	Końskie county
72	Opatów county
76	Ostrowiec county
83	Pińczów county
89	Sandomierz county
97	Skarżysko-Kamienna county
103	Starachowice county
109	Staszów county
122	Włoszczowa county
127	Pictograms